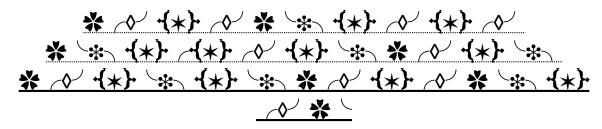
≼★≥و من احسن من الله قيلاً ≼★≥

 \* (\*) (\*) (\*) (\*)
 \* (\*) (\*)

 \* (\*) (\*) (\*) (\*)
 \* (\*) (\*)

<u>.. প্রেজেন্টেশন \*Kristina Marium Jemila, Khadija Asman Fariha, Tahseena Salman,\*\*\*</u> dtp by JidduJogula BadShah +Esciondia EadappalleMappille......Folio.- 1 -

ಮಸ್ಲಿಮ, ಇస్లామ, इस्लाम,, ऑस्, ऑस्, ऑस्, ऑस्, ऑस्, ऑस्, ऑस्, अॉस, प्रंढूం, हिंग, प्रायः, Seigneur, Señor, Dios, Allaahu, islam,, ಅಲ್ಲ್ ಏಂ, ಇಸ್ಲಾಂ, अल्ला हु, त्या य, प्रस्ता, प्रखं, ನಿರ್ವು, ಸತ್ಯಂ, सत्य, Seigneur, Señor, Dios, Allah ಅಲ್ಲು ಹು, ಧರ್ಮ, ಸತ್ಯಂ, Cloudburst. Calamities, Pollution, faith, justice, অল্লা ಅ, ইসলাম, ধর্ম, সত্য, স্যায়, বিষা, इस्लाम, विवाह, तलाक, Allah, humano, l'homme, مالله، کاح، طلاق, pacientes, ಸಹು. ಕಂಪ – ಯಾನಾನಿ, ರ್ಯಾನಿ, ಮಜಾಸಿ, ಜಪಿಸಿ, ರಾಘಿದಿ, ಗುಬಾರಿ,



#### باكوباني رقية 🛠

Elixer Ruqya,रुकया,मंत्र संजीवनी,రుకయ,సంజీవని,మంత్రం, রুকয়া, अঞ্জीবনী,মন্ত্রা,رقیة,সর্বা রোগানিভারানী ,ಸರ್ವರೋಗ ನಿವಾರಣೆ, ಮಂತ್ರಶಕ್ತಿ,सर्वरोगनाशक,రోగామృతం,Terminator, علاج சஞ்சிகை

### <u>மருந்து</u>

#### −باکوبانی رقیة – \*\*

\_//\_To be Repeated Thrice\_3\_times\_//\_३\_बार पठन करना हितकारी है \_//\_ಮುಡು-3- పర్యాయమ**ುలు వల్లె వే**ಯಾಲಿ\_//\_

ثلاثه مرات مکرره – ۳ –

−//−৩−তিলাবত−৩−পঠন করন−ফজল পাবে−//−



Al-Israa (17:82)

<u>.. প্রেজেন্টেশন \*Kristina Marium Jemila, Khadija Asman Fariha, Tahseena Salman,\*\*\*</u> dtp by JidduJogula BadShah +Esciondia EadappalleMappille......Folio.- 2 -

#### بِسُمُ اللهِ الرّحْمَٰنِ الرّحِيْم

### وَتُنَزِّلُ مِنَ ٱلقُرْءَانِ مَا هُوَ شِفَآءٌ وَرَحْمَةٌ لِلمُؤْمِنِينَ وَلَا يَزِيدُ ٱلطَّلِمِينَ إِلَا خَسَارًا

আমি কোরআনে এমন বিষয় নাযিল করি যা রোগের সুচিকিৎসা এবং মুমিনের জন্য রহমত। গোনাহগারদের তো এতে শুধু ক্ষতিই বৃদ্ধি পায়।

And We send down of the Qur'an that which is healing and mercy for the believers, but it does not increase the wrongdoers except in loss.

हम क़ुरआन में से जो उतारते है वह मोमिनों के लिए शिफ़ा (आरोग्य) और दयालुता है, किन्तु ज़ालिमों के लिए तो वह बस घाटे ही में अभिवृद्धि करता है



Ash-Shu'araa (26:80)

بِسْمُ اللَّهِ الرّحْمٰنِ الرّحِيْم

وَإِذَا مَرضْتُ فَهُوَ يَشْفِينِ

যখন আমি রোগাক্রান্ত হই, তখন তিনিই আরোগ্য দান করেন।

<u>.. প্রেজেন্টেশন \*Kristina Marium Jemila, Khadija Asman Fariha, Tahseena Salman,\*\*\*</u> dtp by JidduJogula BadShah +Esciondia EadappalleMappille......Folio.- 3 -

And when I am ill, it is He who cures me

और जब मैं बीमार होता हूँ, तो वही मुझे अच्छा करता है



An-Nasr (110:1)

بِسُمُ اللهِ الرّحْمٰنِ الرّحِيْم

إِذَا جَآءَ نَصْرُ ٱللهِ وَٱلْفَتْحَ

যখন আসবে আল্লাহর সাহায্য ও বিজয়

When the victory of Allah has come and the conquest,

जब अल्लाह की सहायता आ जाए और विजय प्राप्त हो,



Al-Hijr (15:17)

#### بِسُمُ اللَّهِ الرَّحْمَٰنِ الرَّحِيْمِ

<u>.. প্রেজেন্টেশন \*Kristina Marium Jemila, Khadija Asman Fariha, Tahseena Salman,\*\*\*</u> dtp by JidduJogula BadShah +Esciondia EadappalleMappille......Folio.- 4 -

#### وَحَفِظْتُهَا مِن كُلِّ شَيْطُنْ رِّجِيمٍ

আমি আকাশকে প্রত্যেক বিতাড়িত শয়তান থেকে নিরাপদ করে দিয়েছি।

And We have protected it from every devil expelled [from the mercy of Allah]

और हर फिटकारे हुए शैतान से उसे सुरक्षित रखा -



بِسُمُ اللهِ الرّحْمٰنِ الرّحِيْم

قُالَ هَلْ ءَامَنُكُمْ عَلَيْهِ إِلَّا كَمَا أَمِنتُكُمْ عَلَى ٓ أَخِيهِ مِن قَبْلُ قَالَلهُ خَيْرٌ حَفِظًا وَهُوَ أَرْحَمُ ٱلرِّحِمِينَ

বললেন, আমি তার সম্পর্কে তোমাদেরকে কি সেরূপ বিশ্বাস করব, যেমন ইতিপূর্বে তার ভাই সম্পর্কে বিশ্বাস করেছিলাম? অতএব আল্লাহ উত্তম হেফাযতকারী এবং তিনিই সর্বাধিক দয়ালু।

He said, "Should I entrust you with him except [under coercion] as I entrusted you with his brother before? But Allah is the best guardian, and He is the most merciful of the

<u>.. প্রেজেন্টেশন \*Kristina Marium Jemila, Khadija Asman Fariha, Tahseena Salman,\*\*\*</u> dtp by JidduJogula BadShah +Esciondia EadappalleMappille......Folio. - 5 -

merciful."

उसने कहा, "क्या मैं उसके मामले में तुमपर वैसा ही भरोसा करूँ जैसा इससे पहले उसके भाई के मामले में तुमपर भरोसा कर चुका हूँ? हाँ, अल्लाह ही सबसे अच्छ रक्षक है और वह सबसे बढ़कर दयावान है।"



Al-Baqara (2:45)

#### بِسُمُ اللَّهِ الرَّحْمَٰنِ الرَّحِيْمِ

### وَٱسْتَعِينُوا بِٱلصّبْرِ وَٱلصّلُواةِ وَإِنّهَا لَكَبِيرَةٌ إِلَّا عَلَى ٱلخَشِعِينَ

ধৈর্য্যর সাথে সাহায্য প্রার্থনা কর নামাযের মাধ্যমে। অবশ্য তা যথেষ্ট কঠিন। কিন্তু সে সমস্ত বিনয়ী লোকদের পক্ষেই তা সম্ভব।

And seek help through patience and prayer, and indeed, it is difficult except for the humbly submissive [to Allah]

धैर्य और नमाज़ से मदद लो, और निस्संदेह यह (नमाज) बहुत कठिन है, किन्तु उन लोगों के लिए नहीं जिनके दिल पिघले हुए हो;



Al-Baqara (2:153)

#### بِسُمُ اللّهِ الرّحْمٰنِ الرّحِيْم

### يَّأَيُهَا ٱلذِينَ ءَامَنُوا ٱسْتَعِينُوا بِٱلصَّبْرِ وَٱلصَّلُوٰةِ إِنَّ ٱللَّهَ مَعَ ٱلصَّبِرِينَ

হে মুমিন গন! তোমরা ধৈর্য্য ও নামাযের মাধ্যমে সাহায্য প্রার্থনা কর। নিশ্চিতই আল্লাহ ধৈর্য্যশীলদের সাথে রয়েছেন।

O you who have believed, seek help through patience and prayer. Indeed, Allah is with the patient.

ऐ ईमान लानेवालो! धैर्य और नमाज़ से मदद प्राप्त। करो। निस्संदेह अल्लाह उन लोगों के साथ है जो धैर्य और दृढ़ता से काम लेते है



Al-Hajj (22:38)

#### بسنم الله الرّحْمٰن الرّحِيْم

إِنَّ ٱللَّهَ يُدَٰفِعُ عَنِ ٱلذِينَ ءَامَنُوٓا ۚ إِنَّ ٱللَّهَ لَا يُحِبُّ كُلَّ خَوَّانِ كَقُورٍ

আল্লাহ মুমিনদের থেকে শত্রুদেরকে হটিয়ে দেবেন। আল্লাহ কোন বিশ্বাসঘাতক অকৃতজ্ঞকে পছন্দ

<u>.. প্রেজেন্টেশন \*Kristina Marium Jemila, Khadija Asman Fariha, Tahseena Salman,\*\*\*</u> dtp by JidduJogula BadShah +Esciondia EadappalleMappille......Folio.- 7 -

#### করেন না।

Indeed, Allah defends those who have believed. Indeed, Allah does not like everyone treacherous and ungrateful.

निश्चय ही अल्लाह उन लोगों की ओर से प्रतिरक्षा करता है, जो ईमान लाए। निस्संदेह अल्लाह किसी विश्वासघाती, अकृतज्ञ को पसन्द नहीं करता



At-Tawba (9:51)

#### بِسُمُ اللّهِ الرّحْمٰنِ الرّحِيْم

## قُل لَن يُصِيبَنَآ إِلَّا مَا كَتَبَ ٱللَّهُ لَنَا هُوَ مَوْلَىٰنَا وَعَلَى ٱللَّهِ قُلْيَتَوَكَّلِ ٱلمُؤْمِنُونَ

আপনি বলুন, আমাদের কাছে কিছুই পৌঁছবে না, কিন্তু যা আল্লাহ আমাদের জন্য রেখেছেন; তিনি আমাদের কার্যনির্বাহক। আল্লাহর উপরই মুমিনদের ভরসা করা উচিত।

Say, "Never will we be struck except by what Allah has decreed for us; He is our protector." And upon Allah let the believers rely.

कह दो, "हमें कुछ भी पेश नहीं आ सकता सिवाय उसके जो अल्लाह ने लिख दिया है। वही हमारा स्वामी है। और ईमानवालों को अल्लाह ही पर भरोसा करना चाहिए।"



Aal-i-Imraan (3:173)

#### بِسُمُ اللَّهِ الرَّحْمَٰنِ الرَّحِيْمِ

# ٱلذِينَ قَالَ لَهُمُ ٱلنَّاسُ إِنَّ ٱلنَّاسَ قَدْ جَمَعُوا ْلَكُمْ فَٱخْشَوْهُمْ فَرَادَهُمْ إِيمْنَا وَلَذِينَ قَالَ لَهُمُ النَّاسُ وَقَالُوا ْ حَسْبُنَا ٱللهُ وَنِعْمَ ٱلْوَكِيلُ

যাদেরকে লোকেরা বলেছে যে, তোমাদের সাথে মোকাবেলা করার জন্য লোকেরা সমাবেশ করেছে বহু সাজ-সরঞ্জাম; তাদের ভয় কর। তখন তাদের বিশ্বাস আরও দৃঢ়তর হয়ে যায় এবং তারা বলে, আমাদের জন্য আল্লাহই যথেষ্ট: কতই না চমৎকার কামিয়াবীদানকারী।

Those to whom hypocrites said, "Indeed, the people have gathered against you, so fear them." But it [merely] increased them in faith, and they said, "Sufficient for us is Allah, and [He is] the best Disposer of affairs."

ये वहीं लोग है जिनसे लोगों ने कहा, "तुम्हारे विरुद्ध लोग इकट्ठा हो गए है, अतः उनसे डरो।" तो इस चीज़ ने उनके ईमान को और बढ़ा दिया। और उन्होंने कहा, "हमारे लिए तो बस अल्लाह काफ़ी है और वहीं सबसे अच्छा कार्य-साधक है।"



Al-Mumtahana (60:7)

#### بِسُمُ اللهِ الرّحْمٰنِ الرّحِيْم

# عَسَى ٱللهُ أَن يَجْعَلَ بَيْنَكُمْ وَبَيْنَ ٱلذِينَ عَادَيْتُم مِّنْهُم مَّوَدَّةً وَٱللهُ قَدِيرٌ وَاللهُ عُفُورٌ رَّحِيمٌ

যারা তোমাদের শত্রু আল্লাহ তাদের মধ্যে ও তোমাদের মধ্যে সম্ভবতঃ বন্ধুত্ব সৃষ্টি করে দেবেন। আল্লাহ সবই করতে পারেন এবং আল্লাহ ক্ষমাশীল, করুণাময়।

Perhaps Allah will put, between you and those to whom you have been enemies among them, affection. And Allah is competent, and Allah is Forgiving and Merciful.

आशा है कि अल्लाह तुम्हारे और उनके बीच, जिनके बीच, जिनसे तुमने शत्रुता मोल ली है, प्रेम-भाव उत्पन्न कर दे। अल्लाह बड़ी सामर्थ्य रखता है और अल्लाह बहुत क्षमाशील, अत्यन्त दयावान है



Ar-Ra'd (13:28)

#### بِسُمُ اللّهِ الرّحْمٰنِ الرّحِيْم

ٱلذينَ ءَامَنُوا وَتَطْمَئِنُ قُلُوبُهُم بِذِكُرِ ٱللهِ أَلَا بِذِكُرِ ٱللهِ تَطْمَئِنُ ٱلقُلُوبُ

<u>.. প্রেজেন্টেশন \*Kristina Marium Jemila, Khadija Asman Fariha, Tahseena Salman,\*\*\*</u> dtp by JidduJogula BadShah +Esciondia EadappalleMappille......Folio.- 10 -

যারা বিশ্বাস স্থাপন করে এবং তাদের অন্তর আল্লাহর যিকির দ্বারা শান্তি লাভ করে; জেনে রাখ, আল্লাহর যিকির দ্বারাই অন্তর সমূহ শান্তি পায়।

Those who have believed and whose hearts are assured by the remembrance of Allah.

Unquestionably, by the remembrance of Allah hearts are assured."

ऐसे ही लोग है जो ईमान लाए और जिनके दिलों को अल्लाह के स्मरण से आराम और चैन मिलता है। सुन लो, अल्लाह के स्मरण से ही दिलों को संतोष प्राप्त हुआ करता है

Yunus (10:57)

#### بِسُمُ اللّهِ الرّحْمٰنِ الرّحِيْم

يَّأْيُهَا ٱلنَّاسُ قَدْ جَآءَتُكُم مَوْعِظَةٌ مِّن رَبَّكُمْ وَشِفَآءٌ لِمَا فِى ٱلصُّدُورِ وَهُدًى وَرَحْمَةٌ لِلمُؤْمِنِينَ

হে মানবকুল, তোমাদের কাছে উপদেশবানী এসেছে তোমাদের পরওয়ারদেগারের পক্ষ থেকে এবং অন্তরের রোগের নিরাময়, হেদায়েত ও রহমত মুসলমানদের জন্য।

O mankind, there has to come to you instruction from your Lord and healing for what is in the breasts and guidance and mercy for the believers.

<u>.. প্রেজেন্টেশন \*Kristina Marium Jemila, Khadija Asman Fariha, Tahseena Salman,\*\*\*</u> dtp by JidduJogula BadShah +Esciondia EadappalleMappille.....Folio.- 11 -

ऐ लोगो! तुम्हारे पास तुम्हारे रब की ओर से उपदेश औऱ जो कुछ सीनों में (रोग) है, उसके लिए रोगमुक्ति और मोमिनों के लिए मार्गदर्शन और दयालुता आ चुकी है



Al-Fath (48:18)

#### بِسُمُ اللّهِ الرّحْمٰنِ الرّحِيْم

# لقَدْ رَضِىَ ٱللهُ عَنِ ٱلمُؤْمِنِينَ إِذْ يُبَايِعُونَكَ تَحْتَ ٱلشَّجَرَةِ فَعَلِمَ مَا فِى قَلُوبِهِمْ فَأَنزَلَ ٱلسَّكِينَةَ عَلَيْهِمْ وَأَثْبَهُمْ فَتْحًا قُرِيبًا

আল্লাহ মুমিনদের প্রতি সন্তুষ্ট হলেন, যখন তারা বৃক্ষের নীচে আপনার কাছে শপথ করল। আল্লাহ অবগত ছিলেন যা তাদের অন্তরে ছিল। অতঃপর তিনি তাদের প্রতি প্রশান্তি নাযিল করলেন এবং তাদেরকে আসন্ন বিজয় পুরস্কার দিলেন।

Certainly was Allah pleased with the believers when they pledged allegiance to you, [O Muhammad], under the tree, and He knew what was in their hearts, so He sent down tranquillity upon them and rewarded them with an imminent conquest

निश्चय ही अल्लाह मोमिनों से प्रसन्न हुआ, जब वे वृक्ष के नीचे तुमसे बैअत कर रहे थे। उसने जान लिया जो कुछ उनके दिलों में था। अतः उनपर उसने सकीना (प्रशान्ति) उतारी और बदले में उन्हें मिलनेवाली विजय निश्चित कर दी;



Ar-Room (30:21)

#### بِسُمُ اللّهِ الرّحْمٰنِ الرّحِيْم

# وَمِنْ ءَايْتِهِۦٓ أَنْ خَلَقَ لَكُم مِّنْ أَنفُسِكُمْ أَرْوَٰجًا لِتَسْكُنُوٓا ۚ إِلَيْهَا وَجَعَلَ وَمِنْ ءَايْتِهِ لِقَوْمٍ يَتَفَكَّرُونَ بَيْنَكُم مُوَدّةً وَرَحْمَةً إِنّ فِي ذَلِكَ لَءَايْتٍ لِقَوْمٍ يَتَفَكَّرُونَ

আর এক নিদর্শন এই যে, তিনি তোমাদের জন্যে তোমাদের মধ্য থেকে তোমাদের সংগিনীদের সৃষ্টি করেছেন, যাতে তোমরা তাদের কাছে শান্তিতে থাক এবং তিনি তোমাদের মধ্যে পারস্পরিক সম্প্রীতি ও দয়া সৃষ্টি করেছেন। নিশ্চয় এতে চিন্তাশীল লোকদের জন্যে নিদর্শনাবলী রয়েছে।

And of His signs is that He created for you from yourselves mates that you may find tranquillity in them; and He placed between you affection and mercy. Indeed in that are signs for a people who give thought.

और यह भी उसकी निशानियों में से है कि उसने तुम्हारी ही सहजाति से तुम्हारे लिए जोड़े पैदा किए, ताकि तुम उसके पास शान्ति प्राप्त करो। और उसने तुम्हारे बीच प्रेंम और दयालुता पैदा की। और निश्चय ही इसमें बहुत-सी निशानियाँ है उन लोगों के लिए जो सोच-विचार करते है



Al-Anbiyaa (21:87)

<u>.. প্রেজেন্টেশন \*Kristina Marium Jemila, Khadija Asman Fariha, Tahseena Salman,\*\*\*</u> dtp by JidduJogula BadShah +Esciondia EadappalleMappille.....Folio.- 13 -

#### بِسْمِ اللهِ الرّحْمٰنِ الرّحِيْم

## وَدَا ٱلنُونِ إِذ دَّهَبَ مُعْضِبًا فَظنَ أَن لَن تَقْدِرَ عَلَيْهِ فَنَادَىٰ فِى ٱلطُّلُمَٰتِ أَن لَآ إِلَّهَ إِلَآ أَنتَ سُبْحُنَكَ إِتِّى كُنتُ مِنَ ٱلطَّلِمِينَ

এবং মাছওয়ালার কথা স্মরণ করুন তিনি ক্রুদ্ধ হয়ে চলে গিয়েছিলেন, অতঃপর মনে করেছিলেন যে, আমি তাঁকে ধৃত করতে পারব না। অতঃপর তিনি অন্ধকারের মধ্যে আহবান করলেনঃ তুমি ব্যতীত কোন উপাস্য নেই; তুমি নির্দোষ আমি গুনাহগার।

And [mention] the man of the fish, when he went off in anger and thought that We would not decree [anything] upon him. And he called out within the darknesses, "There is no deity except You; exalted are You. Indeed, I have been of the wrongdoers."

और ज़ुन्नून (मछलीवाले) पर भी दया दर्शाई। याद करो जबिक वह अत्यन्त क्रद्ध होकर चल दिया और समझा कि हम उसे तंगी में न डालेंगे। अन्त में उसनें अँधेरों में पुकारा, "तेरे सिवा कोई इष्ट-पूज्य नहीं, महिमावान है तू! निस्संदेह मैं दोषी हूँ।"



Al-An'aam (6:17)

#### بِسُمُ اللهِ الرّحْمٰنِ الرّحِيْم

وَإِن يَمْسَسْكَ ٱللهُ بِضُرٍّ فَلَا كَاشِفَ لَهُۥٓ إِلَّا هُوَ وَإِن يَمْسَسْكَ بِخَيْرٍ فَهُوَ

<u>.. প্রেজেন্টেশন \*Kristina Marium Jemila, Khadija Asman Fariha, Tahseena Salman,\*\*\*</u> dtp by JidduJogula BadShah +Esciondia EadappalleMappille......Folio.- 14 -

#### عَلَىٰ كُلِّ شَىْءٍ قَدِيرٍ

আর যদি আল্লাহ তোমাকে কোন কষ্ট দেন, তবে তিনি ব্যতীত তা অপসারণকারী কেউ নেই। পক্ষান্তরে যদি তোমার মঙ্গল করেন, তবে তিনি সবকিছুর উপর ক্ষমতাবান।

And if Allah should touch you with adversity, there is no remover of it except Him. And if He touches you with good - then He is over all things competent.

और यदि अल्लाह तुम्हें कोई कष्ट पहुँचाए तो उसके अतिरिक्त उसे कोई दूर करनेवाला नहीं है और यदि वह तुम्हें कोई भलाई पहुँचाए तो उसे हर चीज़ की सामर्थ्य प्राप्त है



Ar-Ra'd (13:11)

#### بِسُمُ اللّهِ الرّحْمٰنِ الرّحِيْم

لهُ، مُعَقِبَّتٌ مِّن ۢ بَيْنِ يَدَيْهِ وَمِن ْ خَلْفِهِۦ يَحْفَظُونَهُ، مِن ْ أَمْرِ ٱللهِ إِنّ ٱللهَ لَا يُغَيِّرُ مَا بِقَوْمٍ حَتَى ٰ يُغَيِّرُوا ْ مَا بِأَنفُسِهِم ْ وَإِدۡٱ أَرَادَ ٱللهُ بِقَوْمٍ سُوٓءًا فَلَا مَرَدٌ لهُ، وَمَا لَهُم مِّن دُونِهِۦ مِن وَالٍ

তাঁর পক্ষ থেকে অনুসরণকারী রয়েছে তাদের অগ্রে এবং পশ্চাতে, আল্লাহর নির্দেশে তারা ওদের হেফাযত করে। আল্লাহ কোন জাতির অবস্থা পরিবর্তন করেন না. যে পর্যন্ত না তারা তাদের নিজেদের

<u>.. প্রেজেন্টেশন \*Kristina Marium Jemila, Khadija Asman Fariha, Tahseena Salman,\*\*\*</u> dtp by JidduJogula BadShah +Esciondia EadappalleMappille.....Folio.- 15 -

অবস্থা পরিবর্তন করে। আল্লাহ যখন কোন জাতির উপর বিপদ চান, তখন তা রদ হওয়ার নয় এবং তিনি ব্যতীত তাদের কোন সাহায্যকারী নেই।

For each one are successive [angels] before and behind him who protect him by the decree of Allah. Indeed, Allah will not change the condition of a people until they change what is in themselves. And when Allah intends for a people ill, there is no repelling it. And there is not for them besides Him any patron.

उसके रक्षक (पहरेदार) उसके अपने आगे और पीछे लगे होते हैं जो अल्लाह के आदेश से उसकी रक्षा करते है। किसी क़ौम के लोगों को जो कुछ प्राप्त होता है अल्लाह उसे बदलता नहीं, जब तक कि वे स्वयं अपने आपको न बदल डालें। और जब अल्लाह किसी क़ौम का अनिष्ट चाहता है तो फिर वह उससे टल नहीं सकता, और उससे हटकर उनका कोई समर्थक और संरक्षक भी नहीं



Al-Baqara (2:18)

بِسُمُ اللّهِ الرّحْمٰنِ الرّحِيْم

صُمُّ بُكُمُّ عُمْىٌ فَهُمْ لَا يَرْجِعُونَ

তারা বধির, মূক ও অন্ধ। সুতরাং তারা ফিরে আসবে না।

Deaf, dumb and blind - so they will not return [to the right path].

<u>.. প্রেজেন্টেশন \*Kristina Marium Jemila, Khadija Asman Fariha, Tahseena Salman,\*\*\*</u> dtp by JidduJogula BadShah +Esciondia EadappalleMappille......Folio.- 16 -

वे बहरे हैं, गूँगें हैं, अन्धे हैं, अब वे लौटने के नहीं



Al-Bagara (2:19)

#### بسنم الله الرحمن الرحيم

أَوْ كَصَيِّبٍ مِّنَ ٱلسَّمَآءِ فِيهِ ظُلُمَٰتٌ وَرَعْدٌ وَبَرْقٌ يَجْعَلُونَ ٱصَٰبِعَهُمْ فِيَ الْوَ كَصَيِّبِ مِّنَ ٱلصَّوْعِقِ حَدَرَ ٱلمَوْتِ وَٱللهُ مُحِيطٌ بِٱلْكَفِرِينَ

আর তাদের উদাহরণ সেসব লোকের মত যারা দুর্যোগপূর্ণ ঝড়ো রাতে পথ চলে, যাতে থাকে আঁধার, গর্জন ও বিদ্যুৎচমক। মৃত্যুর ভয়ে গর্জনের সময় কানে আঙ্গুল দিয়ে রক্ষা পেতে চায়। অথচ সমস্ত কাফেরই আল্লাহ কর্তৃক পরিবেষ্ঠিত।

Or [it is] like a rainstorm from the sky within which is darkness, thunder and lightning. They put their fingers in their ears against the thunderclaps in dread of death. But Allah is encompassing of the disbelievers.

या (उनकी मिसाल ऐसी है) जैसे आकाश से वर्षा हो रही हो जिसके साथ अँधेरे हों और गरज और चमक भी हो, वे बिजली की कड़क के कारण मृत्यु के भय से अपने कानों में उँगलियाँ दे ले रहे हों - और अल्लाह ने तो इनकार करनेवालों को घेर रखा हैं



Al-Baqara (2:20)

#### بِسُمُ اللّهِ الرّحْمٰنِ الرّحِيْم

يَكَادُ ٱلبَرْقُ يَخْطَفُ أَبْصِّرَهُمْ كُلُمَا أَضَاءَ لَهُم مَشَوْا فِيهِ وَإِدْآ أَظُلُمَ عَلَيْهِمْ قَامُوا وَلُو شَاءَ ٱللهُ لَذَهَبَ بِسَمْعِهِمْ وَأَبْصِّرِهِمْ إِنَّ ٱللهَ عَلَىٰ كُلِّ عَلَيْهِمْ قَامُوا وَلُو شَاءَ ٱللهُ لَذَهَبَ بِسَمْعِهِمْ وَأَبْصِّرِهِمْ إِنَّ ٱللهَ عَلَىٰ كُلِّ عَلَيْهِمْ قَامُوا وَلُو شَاءَ ٱللهُ لَذَهَبَ بِسَمْعِهِمْ وَأَبْصِّرِهِمْ إِنَّ ٱللهَ عَلَىٰ كُلِّ عَلَيْهُمْ قَامُوا وَلُو شَاءَ ٱللهُ لَذَهَبَ بِسَمْعِهِمْ وَأَبْصِرُهِمْ إِنَّ ٱللهَ عَلَىٰ كُلِّ

বিদ্যুতালোকে যখন সামান্য আলোকিত হয়, তখন কিছুটা পথ চলে। আবার যখন অন্ধকার হয়ে যায়, তখন ঠাঁয় দাঁড়িয়ে থাকে। যদি আল্লাহ ইচ্ছা করেন, তাহলে তাদের শ্রবণশক্তি ও দৃষ্টিশক্তি ছিনিয়ে নিতে পারেন। আল্লাহ যাবতীয় বিষয়ের উপর সর্বময় ক্ষমতাশীল।

The lightning almost snatches away their sight. Every time it lights [the way] for them, they walk therein; but when darkness comes over them, they stand [still]. And if Allah had willed, He could have taken away their hearing and their sight. Indeed, Allah is over all things competent.

मानो शीघ्र ही बिजली उनकी आँखों की रौशनी उचक लेने को है; जब भी उनपर चमकती हो, वे चल पड़ते हो और जब उनपर अँधेरा छा जाता हैं तो खड़े हो जाते हो; अगर अल्लाह चाहता तो उनकी सुनने और देखने की शक्ति बिलकुल ही छीन लेता। निस्सन्देह अल्लाह को हर चीज़ की सामर्थ्य प्राप्त है



As-Saff (61:13)

#### بِسْمِ اللهِ الرّحْمٰنِ الرّحِيْم

### وَأُخْرَىٰ تُحِبُونَهَا نَصْرٌ مِّنَ ٱللهِ وَفَتْحٌ قُرِيبٌ وَبَشِّرٍ ٱلْمُؤْمِنِينَ

এবং আরও একটি অনুগ্রহ দিবেন, যা তোমরা পছন্দ কর। আল্লাহর পক্ষ থেকে সাহায্য এবং আসন্ন বিজয়। মুমিনদেরকে এর সুসংবাদ দান করুন।

And [you will obtain] another [favor] that you love - victory from Allah and an imminent conquest; and give good tidings to the believers.

और दूसरी चीज़ भी जो तुम्हें प्रिय है (प्रदान करेगा), "अल्लाह की ओर से सहायता और निकट प्राप्त होनेवाली विजय," ईमानवालों को शुभसूचना दे दो!



Al-A'raaf (7:197)

#### بِسُمُ اللهِ الرّحْمٰنِ الرّحِيْم

### وَٱلذِينَ تَدْعُونَ مِن دُونِهِۦ لَا يَسْتَطِيعُونَ نَصْرَكُمْ وَلَآ أَنفُسَهُمْ يَنصُرُونَ

আর তোমরা তাঁকে বাদ দিয়ে যাদেরকে ডাক তারা না তোমাদের কোন সাহায্য করতে পারবে, না

<u>.. প্রেজেন্টেশন \*Kristina Marium Jemila, Khadija Asman Fariha, Tahseena Salman,\*\*\*</u> dtp by JidduJogula BadShah +Esciondia EadappalleMappille.....Folio.- 19 -

নিজেদের আত্মরক্ষা করতে পারবে।

And those you call upon besides Him are unable to help you, nor can they help themselves."

रहे वे जिन्हें तुम उसको छोड़कर पुकारते हो, वे तो तुम्हारी, सहायता करने की सामर्थ्य रखते है और न स्वयं अपनी ही सहायता कर सकते है



Al-A'raaf (7:198)

#### بِسُمُ اللَّهِ الرَّحْمَٰنِ الرَّحِيْمِ

# وَإِن تَدْعُوهُمْ إِلَى ٱلْهُدَىٰ لَا يَسْمَعُوا ْوَتَرَىٰهُمْ يَنظُرُونَ إِلَيْكَ وَهُمْ لَا بِبْصِرُونِ

আর তুমি যদি তাদেরকে সুপথে আহবান কর, তবে তারা তা কিছুই শুনবে না। আর তুমি তো তাদের দেখছই, তোমার দিকে তাকিয়ে আছে, অথচ তারা কিছুই দেখতে পাচ্ছে না।

And if you invite them to guidance, they do not hear; and you see them looking at you while they do not see.

और यदि तुम उन्हें सीधे मार्ग की ओर बुलाओ तो वे न सुनेंगे। वे तुम्हें ऐसे दीख पड़ते हैं जैसे वे तुम्हारी ओर ताक रहे हैं, हालाँकि वे कुछ भी नहीं देखते



Al-Mulk (67:4)

#### بِسْمُ اللَّهِ الرَّحْمَٰنِ الرَّحِيْم

#### ثُمَّ ٱرْجِعِ ٱلبَصَرَ كرَّتيْنِ يَنقلِبْ إليْكَ ٱلبَصَرُ خَاسِئًا وَهُوَ حَسِيرٌ

অতঃপর তুমি বার বার তাকিয়ে দেখ-তোমার দৃষ্টি ব্যর্থ ও পরিশ্রান্ত হয়ে তোমার দিকে ফিরে আসবে।

Then return [your] vision twice again. [Your] vision will return to you humbled while it is fatigued.

फिर दोबारा नज़र डालो। निगाह रद्द होकर और थक-हारकर तुम्हारी ओर पलट आएगी



Yaseen (36:9)

#### بِسُمُ اللّهِ الرّحْمٰنِ الرّحِيْم

وَجَعَلْنَا مِنْ بَيْنِ أَيْدِيهِمْ سَدًا وَمِنْ خَلْفِهِمْ سَدًا فَأَعْشَيْنَهُمْ فَهُمْ لَا

<u>.. প্রেজেন্টেশন \*Kristina Marium Jemila, Khadija Asman Fariha, Tahseena Salman,\*\*\*</u> dtp by JidduJogula BadShah +Esciondia EadappalleMappille......Folio.- 21 -

#### ؽڹ۠ڞؚڔؙۅڹؘ

আমি তাদের সামনে ও পিছনে প্রাচীর স্থাপন করেছি, অতঃপর তাদেরকে আবৃত করে দিয়েছি, ফলে তারা দেখে না।

And We have put before them a barrier and behind them a barrier and covered them, so they do not see.

और हमने उनके आगे एक दीवार खड़ी कर दी है और एक दीवार उनके पीछे भी। इस तरह हमने उन्हें ढाँक दिया है। अतः उन्हें कुछ सुझाई नहीं देता



Al-Kahf (18:39)

### بِسْمِ اللهِ الرّحْمٰنِ الرّحِيْم

وَلُوْلًا إِذْ دَخَلَتَ جَنَتَكَ قُلْتَ مَا شَآءَ ٱللهُ لَا قُوّةَ إِلَا بِٱللهِ إِن تَرَنِ أَنَا أَقُلّ مِنكَ مَالًا وَوَلَدًا

যদি তুমি আমাকে ধনে ও সন্তানে তোমার চাইতে কম দেখ, তবে যখন তুমি তোমার বাগানে প্রবেশ করলে, তখন একথা কেন বললে না; আল্লাহ যা চান, তাই হয়। আল্লাহর দেয়া ব্যতীত কোন শক্তি নেই।

<u>.. প্রেজেন্টেশন \*Kristina Marium Jemila, Khadija Asman Fariha, Tahseena Salman,\*\*\*</u> dtp by JidduJogula BadShah +Esciondia EadappalleMappille......Folio.- 22 -

And why did you, when you entered your garden, not say, 'What Allah willed [has occurred]; there is no power except in Allah '? Although you see me less than you in wealth and children,

और ऐसा क्यों न हुआ कि जब तूने अपने बाग़ में प्रवेश किया तो कहता, 'जो अल्लाह चाहे, बिना अल्लाह के कोई शक्ति नहीं?' यदि तू देखता है कि मैं धन और संतति में तुझसे कम हूँ,



Al-Baqara (2:109)

#### بِسُمُ اللهِ الرّحْمٰنِ الرّحِيْم

وَدّ كَثِيرٌ مِّنْ أَهْلِ ٱلْكِتَّبِ لَوْ يَرُدُونَكُم مِّنْ بَعْدِ إِيمَٰنِكُمْ كَقَارًا حَسَدًا مِّنْ عِنْدِ أَنقُسِهِم مِّنْ بَعْدِ مَا تَبَيَّنَ لَهُمُ ٱلْحَقُ فُٱعْقُوا ۚ وَٱصْفَحُوا ْحَتَّى ٰ يَأْتِى َ عِنْدِ أَنقُسِهِم مِّنْ بَعْدِ مَا تَبَيَّنَ لَهُمُ ٱلْحَقُ فُٱعْقُوا ۚ وَٱصْفَحُوا ْحَتَّى ٰ يَأْتِى َ عِنْدِ أَنقُسِهِم مِّنْ بَعْدِ مَا تَبَيَّنَ لَهُمُ ٱلْحَقُ فُاعْقُوا ۗ وَٱصْفَحُوا ْحَتَّى ٰ يَأْتِي َ عَلَى ٰ كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ اللّهُ عِلْى ٰ كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ

আহলে কিতাবদের অনেকেই প্রতিহিংসাবশতঃ চায় যে, মুসলমান হওয়ার পর তোমাদেরকে কোন রকমে কাফের বানিয়ে দেয়। তাদের কাছে সত্য প্রকাশিত হওয়ার পর (তারা এটা চায়)। যাক তোমরা আল্লাহর নির্দেশ আসা পর্যন্ত তাদের ক্ষমা কর এবং উপেক্ষা কর। নিশ্চয় আল্লাহ সব কিছুর উপর ক্ষমতাবান।

Many of the People of the Scripture wish they could turn you back to disbelief after you have believed, out of envy from themselves [even] after the truth has become clear to

<u>.. প্রেজেন্টেশন \*Kristina Marium Jemila, Khadija Asman Fariha, Tahseena Salman,\*\*\*</u> dtp by JidduJogula BadShah +Esciondia EadappalleMappille......Folio. - 23 -

them. So pardon and overlook until Allah delivers His command. Indeed, Allah is over all things competent.

बहुत-से किताबवाले अपने भीतर की ईर्ष्या से चाहते है कि किसी प्रकार वे तुम्हारे ईमान लाने के बाद फेरकर तुम्हें इनकार कर देनेवाला बना दें, यद्यपि सत्य उनपर प्रकट हो चुका है, तो तुम दरगुज़र (क्षमा) से काम लो और जाने दो यहाँ तक कि अल्लाह अपना फ़ैसला लागू न कर दे। निस्संदेह अल्लाह को हर चीज़ की सामर्थ्य प्राप्त है

An-Nisaa (4:54)

#### بسنم الله الرحمن الرحيم

# أَمْ يَحْسُدُونَ ٱلنّاسَ عَلَىٰ مَآءَ اتّنَهُمُ ٱللهُ مِن فَضْلِهِۦ فَقَدْ ءَاتَيْنَآءَالَ اللهُ مِن فَضْلِهِ۔ فقدْ ءَاتَيْنَآءَالَ إِبْرُهِيمَ ٱلكِتَٰبَ وَٱلحِكُمَةَ وَءَاتَيْنَهُم مُلْكًا عَظِيمًا

নাকি যাকিছু আল্লাহ তাদেরকে স্বীয় অনুগ্রহে দান করেছেন সে বিষয়ের জন্য মানুষকে হিংসা করে। অবশ্যই আমি ইব্রাহীমের বংশধরদেরকে কিতাব ও হেকমত দান করেছিলাম আর তাদেরকে দান করেছিলাম বিশাল রাজ্য।

Or do they envy people for what Allah has given them of His bounty? But we had already given the family of Abraham the Scripture and wisdom and conferred upon them a great kingdom.

या ये लोगों से इसलिए ईर्ष्या करते है कि अल्लाह ने उन्हें अपने उदार दान से अनुग्रहित कर दिया? हमने तो इबराहीम के लोगों को किताब और हिकमत (तत्वदर्शिता) दी और उन्हें बड़ा राज्य प्रदान किया



Al-Israa (17:23)

#### بِسُمُ اللَّهِ الرَّحْمَٰنِ الرَّحِيْمِ

وَقُضَى ٰ رَبُكَ أَلَا تَعْبُدُوٓا ۚ إِلآ إِيّاهُ وَبِٱلْوَٰلِدَيْنِ إِحْسَنًا إِمّا يَبْلُغَنَّ عِندَكَ ٱلْكِبَرَ أَحَدُهُمَآ أَوْ كِلَاهُمَا قُلَا تَقُلَ لَهُمَآ أُفٍّ وَلَا تَنْهَرْهُمَا وَقُلَ لَهُمَا قُوْلًا كَرِيمًا

তোমার পালনকর্তা আদেশ করেছেন যে, তাঁকে ছাড়া অন্য কারও এবাদত করো না এবং পিতা-মাতার সাথে সদ্ব-ব্যবহার কর। তাদের মধ্যে কেউ অথবা উভয়েই যদি তোমার জীবদ্দশায় বার্ধক্যে উপনীত হয়; তবে তাদেরকে 'উহ' শব্দটিও বলো না এবং তাদেরকে ধমক দিও না এবং বল তাদেরকে শিষ্ঠাচারপূর্ণ কথা।

And your Lord has decreed that you not worship except Him, and to parents, good treatment. Whether one or both of them reach old age [while] with you, say not to them [so much as], "uff," and do not repel them but speak to them a noble word.

तुम्हारे रब ने फ़ैसला कर दिया है कि उसके सिवा किसी की बन्दगी न करो और माँ-बाप के साथ अच्छा व्यवहार करो। यदि उनमें से कोई एक या दोनों ही तुम्हारे सामने बुढ़ापे को पहुँच जाएँ तो उन्हें 'उँह' तक न कहो और न उन्हें झिझको, बल्कि उनसे शिष्टतापूर्वक बात करो



Al-Baqara (2:214)

#### بِسُمُ اللَّهِ الرَّحْمَٰنِ الرَّحِيْمِ

أَمْ حَسِبْتُمْ أَن تَدْخُلُوا ٱلْجَنَّةَ وَلَمّا يَأْتِكُم مَثَلُ ٱلذِينَ خَلُواْ مِن قُبْلِكُم مَستَّهُمُ ٱلْبَأْسَآءُ وَٱلضَرَّآءُ وَرُلْزِلُواْ حَتَّى ٰ يَقُولَ ٱلرِّسُولُ وَٱلْذِينَ ءَامَنُوا ْ مَعَهُۥ مَتَى ٰ نَصْرُ ٱللهِ أَلاۤ إِنّ نَصْرُ ٱللهِ قُرِيبٌ

তোমাদের কি এই ধারণা যে, তোমরা জান্নাতে চলে যাবে, অথচ সে লোকদের অবস্থা অতিক্রম করনি যারা তোমাদের পূর্বে অতীত হয়েছে। তাদের উপর এসেছে বিপদ ও কষ্ট। আর এমনি ভাবে শিহরিত হতে হয়েছে যাতে নবী ও তাঁর প্রতি যারা ঈমান এনেছিল তাদেরকে পর্যন্ত একথা বলতে হয়েছে যে, কখন আসবে আল্লাহর সাহায্যে! তোমরা শোনে নাও, আল্লাহর সাহায্যে একান্তই নিকটবর্তী।

Or do you think that you will enter Paradise while such [trial] has not yet come to you as came to those who passed on before you? They were touched by poverty and hardship and were shaken until [even their] messenger and those who believed with him said, "When is the help of Allah?" Unquestionably, the help of Allah is near.

क्या तुमने यह समझ रखा है कि जन्नत में प्रवेश पा जाओगे, जबकि अभी तुम पर वह सब कुछ नहीं बीता है जो तुमसे पहले के लोगों पर बीत चुका? उनपर तंगियाँ और तकलीफ़े आई और उन्हें हिला मारा गया यहाँ तक कि रसूल बोल उठे और उनके साथ ईमानवाले भी कि अल्लाह की सहायता कब आएगी? जान लो! अल्लाह की सहायता निकट है



As-Saff (61:13)

#### بِسُمُ اللهِ الرّحْمٰنِ الرّحِيْم

### ُوَأُخْرَىٰ تُحِبُونَهَا نَصْرٌ مِّنَ ٱللهِ وَفَتْحٌ قُرِيبٌ وَبَشِّرِ ٱلْمُؤْمِنِين

এবং আরও একটি অনুগ্রহ দিবেন, যা তোমরা পছন্দ কর। আল্লাহর পক্ষ থেকে সাহায্য এবং আসন্ন বিজয়। মুমিনদেরকে এর সুসংবাদ দান করুন।

And [you will obtain] another [favor] that you love - victory from Allah and an imminent conquest; and give good tidings to the believers.

और दूसरी चीज़ भी जो तुम्हें प्रिय है (प्रदान करेगा), "अल्लाह की ओर से सहायता और निकट प्राप्त होनेवाली विजय," ईमानवालों को शुभसूचना दे दो!



Fussilat (41:44)

#### بِسُمُ اللَّهِ الرَّحْمَٰنِ الرَّحِيْمِ

وَلُوْ جَعَلْنَهُ قُرْءَانَا أَعْجَمِيًا لَقَالُواْ لُولًا قُصِّلْتْ ءَايْتُهُۥٓ ءَاعْجَمِى ۗ وَعَرَبِى ۗ قُلْ هُوَ لِلذِينَ ءَامَنُوا هُدًى وَشِفَآءٌ وَٱلذِينَ لَا يُؤْمِنُونَ فِى ٓءَادَانِهِمْ وَقُرٌ وَهُوَ هُوَ لِلذِينَ ءَامَنُوا هُدًى وَشِفَآءٌ وَٱلذِينَ لَا يُؤْمِنُونَ فِى ٓءَادَانِهِمْ وَقُرٌ وَهُوَ

<u>.. প্রেজেন্টেশন \*Kristina Marium Jemila, Khadija Asman Fariha, Tahseena Salman,\*\*\*</u> dtp by JidduJogula BadShah +Esciondia EadappalleMappille......Folio.- 27 -

### عَلَيْهِمْ عَمَّى أُولَٰئِكَ يُنَادَوْنَ مِن مَّكَانٍ بَعِيدٍ

আমি যদি একে অনারব ভাষায় কোরআন করতাম, তবে অবশ্যই তারা বলত, এর আয়াতসমূহ পরিস্কার ভাষায় বিবৃত হয়নি কেন? কি আশ্চর্য যে, কিতাব অনারব ভাষায় আর রসূল আরবী ভাষী! বলুন, এটা বিশ্বাসীদের জন্য হেদায়েত ও রোগের প্রতিকার। যারা মুমিন নয়, তাদের কানে আছে ছিপি, আর কোরআন তাদের জন্যে অন্ধত্ব। তাদেরকে যেন দূরবর্তী স্থান থেকে আহবান করা হয়।

And if We had made it a non-Arabic Qur'an, they would have said, "Why are its verses not explained in detail [in our language]? Is it a foreign [recitation] and an Arab [messenger]?" Say, "It is, for those who believe, a guidance and cure." And those who do not believe - in their ears is deafness, and it is upon them blindness. Those are being called from a distant place.

यदि हम उसे ग़ैर अरबी क़ुरआन बनाते तो वे कहते कि "उसकी आयतें क्यों नहीं (हमारी भाषा में) खोलकर बयान की गई? यह क्या कि वाणी तो ग़ैर अरबी है और व्यक्ति अरबी?" कहो, "वह उन लोगों के लिए जो ईमान लाए मार्गदर्शन और आरोग्य है, किन्तु जो लोग ईमान नहीं ला रहे है उनके कानों में बोझ है और वह (क़ुरआन) उनके लिए अन्धापन (सिद्ध हो रहा) है, वे ऐसे है जिनको किसी दूर के स्थान से पुकारा जा रहा हो।"



Maryam (19:68)

#### بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَٰنِ الرَّحِيْم

فُورَبِّكَ لَنَحْشُرَتَهُمْ وَٱلشَّيْطِينَ ثُمَّ لَنُحْضِرَتَهُمْ حَوْلَ جَهَنَّمَ جِثِيًّا

<u>.. প্রেজেন্টেশন \*Kristina Marium Jemila, Khadija Asman Fariha, Tahseena Salman,\*\*\*</u> dtp by JidduJogula BadShah +Esciondia EadappalleMappille......Folio.- 28 -

সুতরাং আপনার পালনকর্তার কসম, আমি অবশ্যই তাদেরকে এবং শয়তানদেরকে একত্রে সমবেত করব, অতঃপর অবশ্যই তাদেরকে নতজানু অবস্থায় জাহান্নামের চারপাশে উপস্থিত করব।

So by your Lord, We will surely gather them and the devils; then We will bring them to be present around Hell upon their knees.

अतः तुम्हारे रब की क़सम! हम अवश्य उन्हें और शैतानों को भी इकट्ठा करेंगे। फिर हम उन्हें जहन्नम के चतुर्दिक इस दशा में ला उपस्थित करेंगे कि वे घुटनों के बल झुके होंगे

Al-Hajj (22:19)

#### بِسُمُ اللّهِ الرّحْمٰنِ الرّحِيْم

هٰذَان خَصْمَانِ ٱخْتَصَمُوا ْفِى رَبِّهِمْ فَٱلذِينَ كَفَرُوا ْقُطِّعَتْ لَهُمْ ثِيَابٌ مِّن تَارٍ يُصَبُّ مِن فَوْقِ رُءُوسِهِمُ ٱلْحَمِيمُ

এই দুই বাদী বিবাদী, তারা তাদের পালনকর্তা সম্পর্কে বিতর্ক করে। অতএব যারা কাফের, তাদের জন্যে আগুনের পোশাক তৈরী করা হয়েছে। তাদের মাথার উপর ফুটন্ত পানি ঢেলে দেয়া হবে।

These are two adversaries who have disputed over their Lord. But those who disbelieved will have cut out for them garments of fire. Poured upon their heads will be

\_. প্রেজেন্টেশন \*Kristina Marium Jemila, Khadija Asman Fariha, Tahseena Salman,\*\*\*
dtp by JidduJogula BadShah +Esciondia EadappalleMappille......Folio.- 29 -

#### scalding water

ये दो विवादी हैं, जो अपने रब के विषय में आपस में झगड़े। अतः जिन लोगों ने कुफ्र किया उनके लिए आग के वस्त्र काटे जा चुके है। उनके सिरों पर खौलता हुआ पानी डाला जाएगा



At-Tawba (9:14)

#### بِسُمُ اللّهِ الرّحْمٰنِ الرّحِيْم

# قَتِلُوهُمْ يُعَدِّبْهُمُ ٱللّهُ بِأَيْدِيكُمْ وَيُخْزِهِمْ وَيَنصُرْكُمْ عَلَيْهِمْ وَيَشْفِ صُدُورَ فَوْمٍ مُؤْمِنِين

যুদ্ধ কর ওদের সাথে, আল্লাহ তোমাদের হস্তে তাদের শাস্তি দেবেন। তাদের লাঞ্ছিত করবেন, তাদের বিরুদ্ধে তোমাদের জয়ী করবেন এবং মুসলমানদের অন্তরসমূহ শান্ত করবেন।

Fight them; Allah will punish them by your hands and will disgrace them and give you victory over them and satisfy the breasts of a believing people

उनसे लड़ो। अल्लाह तुम्हारे हाथों से उन्हें यातना देगा और उन्हें अपमानित करेगा और उनके मुक़ाबले में वह तुम्हारी सहायता करेगा। और ईमानवाले लोगों के दिलों का दुखमोचन करेगा;

Hud (11:44)

#### بسنم الله الرّحْمٰن الرّحيْم

# وَقِيلَ يَأْرُضُ ٱبْلَعِى مَآءَكِ وَيَسْمَآءُ أَقَلِعِى وَغِيضَ ٱلْمَآءُ وَقُضِىَ ٱلْأَمْرُ وَقِيلَ بَعْدًا لِلقَوْمِ ٱلطَّلِمِينَ وَقِيلَ بَعْدًا لِلقَوْمِ ٱلطَّلِمِينَ

আর নির্দেশ দেয়া হল-হে পৃথিবী! তোমার পানি গিলে ফেল, আর হে আকাশ, ক্ষান্ত হও। আর পানি হ্রাস করা হল এবং কাজ শেষ হয়ে গেল, আর জুদী পর্বতে নৌকা ভিড়ল এবং ঘোষনা করা হল, দুরাত্না কাফেররা নিপাত যাক।

And it was said, "O earth, swallow your water, and O sky, withhold [your rain]." And the water subsided, and the matter was accomplished, and the ship came to rest on the [mountain of] Judiyy. And it was said, "Away with the wrongdoing people."

और कहा गया, "ऐ धरती! अपना पानी निगल जा और ऐ आकाश! तू थम जा।" अतएव पानी तह में बैठ गया और फ़ैसला चुका दिया गया और वह (नाव) जूदी पर्वत पर टिक गई औऱ कह दिया गया, "फिटकार हो अत्याचारी लोगों पर!"



An-Noor (24:19)

#### بِسُمُ اللهِ الرّحْمَٰنِ الرّحِيْم

# إِنَّ ٱلذِينَ يُحِبُونَ أَن تَشِيعَ ٱلقَّحِشَةُ فِى ٱلذِينَ ءَامَنُوا لَهُمْ عَدَابٌ أَلِيمٌ فِي ٱلذِينَ عَامَنُوا لَهُمْ عَدَابٌ أَلِيمٌ فِي ٱلدُنْيَا وَٱلْءَاخِرَةِ وَٱللَّهُ يَعْلَمُ وَأَنتُمْ لَا تَعْلَمُونَ

যারা পছন্দ করে যে, ঈমানদারদের মধ্যে ব্যভিচার প্রসার লাভ করুক, তাদের জন্যে ইহাকাল ও পরকালে যন্ত্রণাদায়ক শাস্তি রয়েছে। আল্লাহ জানেন, তোমরা জান না।

Indeed, those who like that immorality should be spread [or publicized] among those who have believed will have a painful punishment in this world and the Hereafter. And Allah knows and you do not know.

जो लोग चाहते है कि उन लोगों में जो ईमान लाए है, अश्लीहलता फैले, उनके लिए दुनिया और आख़िरत (लोक-परलोक) में दुखद यातना है। और अल्लाह बड़ा करुणामय, अत्यन्त दयावान है



An-Nisaa (4:56)

#### بِسُمُ اللّهِ الرّحْمٰنِ الرّحِيْم

إِنَّ ٱلذِينَ كَفَرُوا ْ بِ البِّنَا سَوْفَ تُصْلِيهِمْ تَارًا كُلُمَا تَضِجَتْ جُلُودُهُم بَدَلَنْهُمْ جُلُودًا غَيْرَهَا لِيَدُوقُوا ٱلعَدَابَ إِنَّ ٱللَّهَ كَانَ عَزِيزًا حَكِيمًا

<u>.. প্রেজেন্টেশন \*Kristina Marium Jemila, Khadija Asman Fariha, Tahseena Salman,\*\*\*</u> dtp by JidduJogula BadShah +Esciondia EadappalleMappille......Folio.- 32 -

এতে সন্দেহ নেই যে, আমার নিদর্শন সমুহের প্রতি যেসব লোক অস্বীকৃতি জ্ঞাপন করবে, আমি তাদেরকে আগুনে নিক্ষেপ করব। তাদের চামড়াগুলো যখন জ্বলে-পুড়ে যাবে, তখন আবার আমি তা পালটে দেব অন্য চামড়া দিয়ে, যাতে তারা আযাব আস্বাদন করতে থাকে। নিশ্চয়ই আল্লাহ মহাপরাক্রমশালী, হকেমতের অধিকারী।

Indeed, those who disbelieve in Our verses - We will drive them into a Fire. Every time their skins are roasted through We will replace them with other skins so they may taste the punishment. Indeed, Allah is ever Exalted in Might and Wise.

जिन लोगों ने हमारी आयतों का इनकार किया, उन्हें हम जल्द ही आग में झोंकेंगे। जब भी उनकी खालें पक जाएँगी, तो हम उन्हें दूसरी खालों में बदल दिया करेंगे, ताकि वे यातना का मज़ा चखते ही रहें। निस्संदेह अल्लाह प्रभुत्वशाली, तत्वदर्शी है



Taa-Haa (20:114)

#### بِسُمُ اللَّهِ الرَّحْمَٰنِ الرَّحِيْمِ

فَتَعَلَى ٱللهُ ٱلمَلِكُ ٱلحَقُ وَلَا تَعْجَلْ بِٱلقُرْءَانِ مِن قَبْلِ أَن يُقْضَىٓ إِلَيْكَ وَتَعَلَى اللهُ اللهُ المَلِكُ المَلِكُ المَلِكُ المَلِكُ المَلِكُ المَلَّا وَحُيُهُۥ وَقُل رَبِّ زِدْنِي عِلْمًا

সত্যিকার অধীশ্বর আল্লাহ মহান। আপনার প্রতি আল্লাহর ওহী সম্পুর্ণ হওয়ার পূর্বে আপনি কোরআন গ্রহণের ব্যপারে তাড়াহুড়া করবেন না এবং বলুনঃ হে আমার পালনকর্তা, আমার জ্ঞান বৃদ্ধি করুন।

<u>.. প্রেজেন্টেশন \*Kristina Marium Jemila, Khadija Asman Fariha, Tahseena Salman,\*\*\*</u> dtp by JidduJogula BadShah +Esciondia EadappalleMappille.....Folio.- 33 -

So high [above all] is Allah, the Sovereign, the Truth. And, [O Muhammad], do not hasten with [recitation of] the Qur'an before its revelation is completed to you, and say, "My Lord, increase me in knowledge."

अतः सर्वोच्च है अल्लाह, सच्चा सम्राट! क़ुरआन के (फ़ैसले के) सिलसिले में जल्दी न करो, जब तक कि वह पूरा न हो जाए। तेरी ओर उसकी प्रकाशना हो रही है। और कहो, "मेरे रब, मुझे ज्ञान में अभिवृद्धि प्रदान कर।"



Faatir (35:28)

#### بِسْمِ اللهِ الرّحْمٰنِ الرّحِيْم

وَمِنَ ٱلنّاسِ وَٱلدّوَآبِّ وَٱلأَنْعَمِ مُخْتَلِفٌ أَلوَّتُهُۥ كَدَّلِكَ إِتَمَا يَخْشَى ٱللهَ مِنْ عِبَادِهِ ٱلعُلمِّوُا ۚ إِنّ ٱللهَ عَزِيرٌ غَقُورٌ

অনুরূপ ভাবে বিভিন্ন বর্ণের মানুষ, জন্তু, চতুস্পদ প্রাণী রয়েছে। আল্লাহর বান্দাদের মধ্যে জ্ঞানীরাই কেবল তাঁকে ভয় করে। নিশ্চয় আল্লাহ পরাক্রমশালী ক্ষমাময়।

And among people and moving creatures and grazing livestock are various colors similarly. Only those fear Allah, from among His servants, who have knowledge. Indeed, Allah is Exalted in Might and Forgiving.

और मनुष्यों और जानवरों और चौपायों के रंग भी इसी प्रकार भिन्न हैं। अल्लाह से डरते तो उसके वही बन्दे हैं, जो बाख़बर है। निश्चय ही अल्लाह अत्यन्त प्रभुत्वशाली, क्षमाशील है



Al-Qamar (54:10)

# بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَٰنِ الرَّحِيْمِ • فَدَعَا رَبِّهُۥٓ أَتِّى مَعْلُوبٌ فَٱنتَصِر

অতঃপর সে তার পালনকর্তাকে ডেকে বললঃ আমি অক্ষম, অতএব, তুমি প্রতিবিধান কর।

So he invoked his Lord, "Indeed, I am overpowered, so help."

अन्त में उसने अपने रब को पुकारा कि "मैं दबा हुआ हूँ। अब तू बदला ले।"



Al-Anfaal (8:30)

#### بِسُمُ اللّهِ الرّحْمٰنِ الرّحِيْم

وَإِدْ يَمْكُرُ بِكَ ٱلَّذِينَ كَفَرُوا ْلِيُثْبِتُوكَ أَوْ يَقْتُلُوكَ أَوْ يُخْرِجُوكَ وَيَمْكُرُونَ

<u>.. প্রেজেন্টেশন \*Kristina Marium Jemila, Khadija Asman Fariha, Tahseena Salman,\*\*\*</u> dtp by JidduJogula BadShah +Esciondia EadappalleMappille.....Folio.- 35 -

### وَيَمْكُرُ ٱللهُ وَٱللهُ خَيْرُ ٱلمَّكِرِين

আর কাফেরেরা যখন প্রতারণা করত আপনাকে বন্দী অথবা হত্যা করার উদ্দেশ্যে কিংবা আপনাকে বের করে দেয়ার জন্য তখন তারা যেমন ছলনা করত তেমনি, আল্লাহও ছলনা করতেন। বস্তুতঃ আল্লাহর ছলনা সবচেয়ে উত্তম।

And [remember, O Muhammad], when those who disbelieved plotted against you to restrain you or kill you or evict you [from Makkah]. But they plan, and Allah plans. And Allah is the best of planners.

और याद करो जब इनकार करनेवाले तुम्हारे साथ चालें चल रहे थे कि तम्हें क़ैद रखें या तुम्हे क़त्ल कर दें या तुम्हे निकाल बाहर करे। वे अपनी चालें चल रहे थे और अल्लाह भी अपनी चाल चल रहा था। अल्लाह सबसे अच्छी चाल चलता है



Al-An'aam (6:13)

بِسُمُ اللّهِ الرّحْمٰنِ الرّحِيْم

وَلَهُۥ مَا سَكَنَ فِي ٱليُّلِ وَٱلنَّهَارِ وَهُوَ ٱلسَّمِيعُ ٱلعَلِيم

যা কিছু রাত ও দিনে স্থিতি লাভ করে, তাঁরই। তিনিই শ্রোতা, মহাজ্ঞানী।

<u>.. প্রেজেন্টেশন \*Kristina Marium Jemila, Khadija Asman Fariha, Tahseena Salman,\*\*\*</u> dtp by JidduJogula BadShah +Esciondia EadappalleMappille......Folio.- 36 -

And to Him belongs that which reposes by night and by day, and He is the Hearing, the Knowing.

हाँ, उसी का है जो भी रात में ठहरता है और दिन में (गितशील होता है), और वह सब कुछ सुनता, जानता है

Saad (38:41)

#### بِسُمُ اللّهِ الرّحْمٰنِ الرّحِيْم

## وَٱذْكُرْ عَبْدَتَآ أَيُوبَ إِذْ تَادَى ٰ رَبِّهُۥٓ أَتِّى مَسَّنِى ٓ ٱلشَّيْطُنُ بِنُصْبٍ وَعَدَابٍ

স্মরণ করুণ, আমার বান্দা আইয়্যুবের কথা, যখন সে তার পালনকর্তাকে আহবান করে বললঃ শয়তান আমাকে যন্ত্রণা ও কষ্ট পৌছিয়েছে।

And remember Our servant Job, when he called to his Lord, "Indeed, Satan has touched me with hardship and torment."

हमारे बन्दे अय्यूब को भी याद करो, जब उसने अपने रब को पुकारा कि "शैतान ने मुझे दुख और पीड़ा पहुँचा रखी है।"



<u>.. প্রেজেন্টেশন \*Kristina Marium Jemila, Khadija Asman Fariha, Tahseena Salman,\*\*\*</u> dtp by JidduJogula BadShah +Esciondia EadappalleMappille......Folio.- 37 -

Al-Baqara (2:153)

#### بِسُمُ اللّهِ الرّحْمٰنِ الرّحِيْم

## يَّأَيُّهَا ٱلذِينَ ءَامَنُوا ٱسْتَعِينُوا بِٱلصِّبْرِ وَٱلصِّلُواةِ إِنَّ ٱللَّهَ مَعَ ٱلصَّبِرِينَ

হে মুমিন গন! তোমরা ধৈর্য্য ও নামাযের মাধ্যমে সাহায্য প্রার্থনা কর। নিশ্চিতই আল্লাহ ধৈর্য্যশীলদের সাথে রয়েছেন।

O you who have believed, seek help through patience and prayer. Indeed, Allah is with the patient.

ऐ ईमान लानेवालो! धैर्य और नमाज़ से मदद प्राप्त। करो। निस्संदेह अल्लाह उन लोगों के साथ है जो धैर्य और दृढ़ता से काम लेते है



Al-Israa (17:82)

#### بِسْمَ اللَّهِ الرّحْمٰنِ الرّحِيْم

وَتُنَرِّلُ مِنَ ٱلقُرْءَانِ مَا هُوَ شِفَآءٌ وَرَحْمَةٌ لِلمُؤْمِنِينَ وَلَا يَزِيدُ ٱلطَّلِمِينَ إِلَا خَسَارًا

<u>.. প্রেজেন্টেশন \*Kristina Marium Jemila, Khadija Asman Fariha, Tahseena Salman,\*\*\*</u> dtp by JidduJogula BadShah +Esciondia EadappalleMappille.....Folio.- 38 -

আমি কোরআনে এমন বিষয় নাযিল করি যা রোগের সুচিকিৎসা এবং মুমিনের জন্য রহমত। গোনাহগারদের তো এতে শুধু ক্ষতিই বৃদ্ধি পায়।

And We send down of the Qur'an that which is healing and mercy for the believers, but it does not increase the wrongdoers except in loss.

हम क़ुरआन में से जो उतारते है वह मोमिनों के लिए शिफ़ा (आरोग्य) और दयालुता है, किन्तु ज़ालिमों के लिए तो वह बस घाटे ही में अभिवृद्धि करता है



Al-A'raaf (7:201)

#### بِسُمُ اللّهِ الرّحْمٰنِ الرّحِيْم

### إِنَّ ٱلذِينَ ٱتَّقَوْا إِدَا مَسَّهُمْ طَئِفٌ مِّنَ ٱلشَّيْطَنِ تَدَكَّرُوا ْ فَإِدَا هُم مُبْصِرُون

যাদের মনে ভয় রয়েছে, তাদের উপর শয়তানের আগমন ঘটার সাথে সাথেই তারা সতর্ক হয়ে যায় এবং তখনই তাদের বিবেচনাশক্তি জাগ্রত হয়ে উঠে।

Indeed, those who fear Allah - when an impulse touches them from Satan, they remember [Him] and at once they have insight.

जो डर रखते हैं, उन्हें जब शैतान की ओर से कोई ख़याल छू जाता है, तो वे चौंक उठते हैं। फिर वे साफ़ देखने लगते

.. প্রেজেন্টেশন \*Kristina Marium Jemila, Khadija Asman Fariha, Tahseena Salman,\*\*\*

dtp by JidduJogula BadShah +Esciondia EadappalleMappille......Folio.- 39 -

हैं



Al-Furqaan (25:63)

#### بِسُمُ اللَّهِ الرَّحْمَٰنِ الرَّحِيْمِ

## وَعِبَادُ ٱلرَّحْمَٰنِ ٱلذِينَ يَمْشُونَ عَلَى ٱلأَرْضِ هَوْتًا وَإِذَا خَاطَبَهُمُ ٱلجَّهلُونَ قالوا ْسَلَمًا

রহমান-এর বান্দা তারাই, যারা পৃথিবীতে নম্রভাবে চলাফেরা করে এবং তাদের সাথে যখন মুর্খরা কথা বলতে থাকে, তখন তারা বলে, সালাম।

And the servants of the Most Merciful are those who walk upon the earth easily, and when the ignorant address them [harshly], they say [words of] peace,

रहमान के (प्रिय) बन्दें वहीं है जो धरती पर नम्रतापूर्वक चलते है और जब जाहिल उनके मुँह आएँ तो कह देते है, " तुमको सलाम!"



Ash-Shura (42:49)

#### بسم الله الرّحْمٰن الرّحِيْم

<u>.. প্রেজেন্টেশন \*Kristina Marium Jemila, Khadija Asman Fariha, Tahseena Salman,\*\*\*</u> dtp by JidduJogula BadShah +Esciondia EadappalleMappille......Folio.- 40 -

# لِلهِ مُلكُ ٱلسَّمَّوَٰتِ وَٱلأَرْضِ يَحْلَقُ مَا يَشَآءُ يَهَبُ لِمَن يَشَآءُ إِنْثَا وَيَهَبُ لِلهِ مُلكُ ٱلسَّمَّوَٰتِ وَٱلأَرْضِ يَحْلَقُ مَا يَشَآءُ الدُّكُور

নভোমন্ডল ও ভূমন্ডলের রাজত্ব আল্লাহ তা'আলারই। তিনি যা ইচ্ছা, সৃষ্টি করেন, যাকে ইচ্ছা কন্যা-সন্তান এবং যাকে ইচ্ছা পুত্র সন্তান দান করেন।

To Allah belongs the dominion of the heavens and the earth; He creates what he wills. He gives to whom He wills female [children], and He gives to whom He wills males.

अल्लाह ही की है आकाशों और धरती की बादशाही। वह जो चाहता है पैदा करता है, जिसे चाहता है लड़कियाँ देता है और जिसे चाहता है लड़के देता है।



Fussilat (41:21)

#### بِسُمُ اللَّهِ الرَّحْمُنِ الرَّحِيْم

وَقَالُوا ۚ لِجُلُودِهِمْ لِمَ شَهِدتُمْ عَلَيْنَا قَالُوٓا أَنطَقَنَا ٱللهُ ٱلذِىٓ أَنطَقَ كُلِّ شَىْءٍ وَهُوَ خَلَقَكُمْ أُوّلَ مَرّةٍ وَإِلَيْهِ تُرْجَعُونَ

তারা তাদের ত্বককে বলবে, তোমরা আমাদের বিপক্ষে সাক্ষ্য দিলে কেন? তারা বলবে, যে আল্লাহ সব

<u>.. প্রেজেন্টেশন \*Kristina Marium Jemila, Khadija Asman Fariha, Tahseena Salman,\*\*\*</u> dtp by JidduJogula BadShah +Esciondia EadappalleMappille.....Folio.- 41 -

কিছুকে বাকশক্তি দিয়েছেন, তিনি আমাদেরকেও বাকশক্তি দিয়েছেন। তিনিই তোমাদেরকে প্রথমবার সৃষ্টি করেছেন এবং তোমরা তাঁরই দিকে প্রত্যাবর্তিত হবে।

And they will say to their skins, "Why have you testified against us?" They will say, "We were made to speak by Allah, who has made everything speak; and He created you the first time, and to Him you are returned.

वे अपनी खालों से कहेंगे, "तुमने हमारे विरुद्ध क्यों गवाही दी?" वे कहेंगी, "हमें उसी अल्लाह ने वाक्-शक्ति प्रदान की है, जिसने प्रत्येक चीज़ को वाक्-शक्ति प्रदान की।" - उसी ने तुम्हें पहली बार पैदा किया और उसी की ओर तुम्हें लौटना है



Hud (11:16)

#### بِسُمُ اللهِ الرّحْمٰنِ الرّحِيْم

أُولَّئِكَ ٱلذِينَ لَيْسَ لَهُمْ فِى ٱلْءَاخِرَةِ إِلَّا ٱلنَّارُ وَحَبِطَ مَا صَنَعُوا فِيهَا وَلِيهَا وَلِيك وَبِّطِلٌ مَّا كَاثُوا يَعْمَلُون

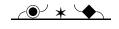
এরাই হল সেসব লোক আখেরাতে যাদের জন্য আগুন ছাড়া নেই। তারা এখানে যা কিছু করেছিল সবই বরবাদ করেছে; আর যা কিছু উপার্জন করেছিল, সবই বিনষ্ট হল।

Those are the ones for whom there is not in the Hereafter but the Fire. And lost is what

<u>.. প্রেজেন্টেশন \*Kristina Marium Jemila, Khadija Asman Fariha, Tahseena Salman,\*\*\*</u> dtp by JidduJogula BadShah +Esciondia EadappalleMappille......Folio.- 42 -

they did therein, and worthless is what they used to do.

यही वे लोग है जिनके लिए आख़िरत में आग के सिवा और कुछ भी नहीं। उन्होंने जो कुछ बनाया, वह सब वहाँ उनकी जान को लागू हुआ और उनका सारा किया-धरा मिथ्या होकर रहा



Yunus (10:80)

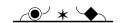
#### بِسُمُ اللّهِ الرّحْمٰنِ الرّحِيْم

فَلَمَّا جَآءَ ٱلسَّحَرَةُ قَالَ لَهُم مُوسَىَّ أَلْقُوا ْمَآ أَنتُم مُلْقُونَ

তারপর যখন যাদুকররা এল, মূসা তাদেরকে বলল, নিক্ষেপ কর, তোমরা যা কিছু নিক্ষেপ করে থাক।

So when the magicians came, Moses said to them, "Throw down whatever you will throw."

फिर जब जादूगर आ गए तो मूसा ने उनसे कहा, "जो कुछ तुम डालते हो, डालो।"



Al-Baqara (2:102)

## بِسُمُ اللهِ الرّحْمٰنِ الرّحِيْم

وَاتّبَعُواْ مَا تَتُلُوا الشّيَاطِينُ عَلَى مُلُكِ سُلْيُمْنَ وَمَا كَفَرَ سُلْيُمْنَ وَلَكِنَ الشّياطِينَ كَفَرُواْ يُعَلِّمُونَ النّاسَ السّحررَ \* وَمَا النّزلَ عَلَى الْمَلْكِينَ بِبَابِلَ بَارُونَتَ وَمَارُونَتَ وَمَا يُعَلِّمْنِ مِنُ الْتُرْلَ عَلَى الْمَلْكِينَ بِبَابِلَ بَارُونَتَ وَمَارُونَتَ وَمَا يُعَلِمْنِ مِنُ الْحَرِ حَتَّى يَقُولُا اِتّمَا نَحَنُ فِتَنَةَ قُلَا تَكَفَّرٌ فَيَتَعَلّمُونَ مِنْهُمَا مَا يُفَرِّقُونَ بِهِ بَينَ الْمَرْءَ وَرَوْجِهِ وَمَا بُمُ بِضَارِينَ بِهِ مِنُ مَا يُفَرِّونَ بِهِ مِن اللّهِ وَيَتَعَلّمُونَ مَا يَضُرُّبُم وَلَا يَنفَعُهُم وَلَقَدُ اللّهِ وَيَتَعَلّمُونَ مَا يَضُرُّهُم وَلَا يَنفَعُهُم وَلَقَدُ عَلِمُواْ لَمَن اللّهِ وَيَتَعَلّمُونَ مَا يَضُرُّهُم وَلَا يَنفَعُهُم وَلَقَدُ عَلِمُواْ لَمَن اللّهُ وَيَتَعَلّمُونَ مَا لَاخِرَةٍ مِن خَلَاقٍ وَلَيئسَ مَا عَلِمُواْ لَمَن السَّتَرِادِهُ مَا لَهُ فِي اللّاخِرَةِ مِن خَلُق وَلَيئسَ مَا شَرَوا بِمَ النّفُسَهُم لَّ لُو كَاثُواْ يَعَلّمُونَ

তারা ঐ শাস্ত্রের অনুসরণ করল, যা সুলায়মানের রাজত্ব কালে শয়তানরা আবৃত্তি করত। সুলায়মান কুফর করেনি; শয়তানরাই কুফর করেছিল। তারা মানুষকে জাদুবিদ্যা এবং বাবেল শহরে হারুত ও মারুত দুই ফেরেশতার প্রতি যা অবতীর্ণ হয়েছিল, তা শিক্ষা দিত। তারা উভয়ই একথা না বলে কাউকে শিক্ত্বা দিত না যে, আমরা পরীক্ষার জন্য; কাজেই তুমি কাফের হয়ো না। অতঃপর তারা তাদের কাছ থেকে এমন জাদু শিখত, যদ্বারা স্বামী ও স্ত্রীর মধ্যে বিচ্ছেদ ঘটে। তারা আল্লাহর আদেশ ছাড়া তদ্বারা কারও অনিষ্ট করতে পারত না। যা তাদের ক্ষতি করে এবং উপকার না করে, তারা তাই শিখে। তারা ভালরূপে জানে যে, যে কেউ জাদু অবলম্বন করে, তার জন্য পরকালে কোন অংশ নেই। যার বিনিময়ে তারা আত্নবিক্রয় করেছে, তা খুবই মন্দ যদি তারা জানত।

వారు సులైమాను రాజ్యంలోని షైతానులు అవలంబించిన విషయాల వెనుకపడ్డారు. అసలు సులైమాను ఎన్నడూ అవిశ్వాసానికి ఒడిగట్టలేదు, ఈ అవిశ్వాస పోకడ అసలు షైతానులదే. వారు ప్రజలకు చేతబడిని నేర్సేవారు. వారు బాబిలోనియాలో హారూత్, మారూత్ అనే ఇద్దరు దైవదూతలపై అవతరింపజేయబడిన

<u>.. প্রেজেন্টেশন \*Kristina Marium Jemila, Khadija Asman Fariha, Tahseena Salman,\*\*\*</u> dtp by JidduJogula BadShah +Esciondia EadappalleMappille......Folio.- 44 -

విద్య వెంటపడ్డారు. "మేము ఒక పరీక్ష వంటివారం. నువ్వు మాత్రం అవిశ్వాసానికి పాల్పడకు" అని (స్పష్టంగా) చెప్పనంతవరకూ వారు (ఇద్దరూ) ఎవరికీ ఆ విద్యను నేర్పేవారు కూడా కాదు. అయినప్పటికీ జనులు వారి దగ్గర భార్యాభర్తలను విడగొట్టే విద్యను నేర్చుకునేవారు. ఎంత చేసినా వారం అల్లాహ్ అనుమతి లేకుండా ఆ చేతబడి ద్వారా ఎవరికీ ఎలాంటి కీడు కలిగించలేరు సుమా! తమకు నష్టం తప్ప ఏమాత్రం ప్రయోజనం చేకూర్చని దానిని వారు నేర్చుకుంటున్నారు. ఆ విద్యను కొనుక్కున్నవారంకి పరలోకంలో (అక్కడి సుఖసౌఖ్యాలలో) ఎలాంటి భాగం లేదన్న సంగతి వారికి సయితం తెలుసు. ఎంత నీచమైన వస్తువుకు బదులుగా వారు తమను తాము అమ్ముకుంటున్నారో వారికి తెలిస్తే ఎంత బావుండు

And they followed [instead] what the devils had recited during the reign of Solomon. It was not Solomon who disbelieved, but the devils disbelieved, teaching people magic and that which was revealed to the two angels at Babylon, Harut and Marut. But the two angels do not teach anyone unless they say, "We are a trial, so do not disbelieve [by practicing magic]." And [yet] they learn from them that by which they cause separation between a man and his wife. But they do not harm anyone through it except by permission of Allah. And the people learn what harms them and does not benefit them. But the Children of Israel certainly knew that whoever purchased the magic would not have in the Hereafter any share. And wretched is that for which they sold themselves, if they only knew.

और जो वे उस चीज़ के पीछे पड़ गए जिसे शैतान सुलैमान की बादशाही पर थोपकर पढ़ते थे - हालाँकि सुलैमान ने कोई कुफ़ नहीं किया था, बल्कि कुफ़ तो शैतानों ने किया था; वे लोगों को जादू सिखाते थे - और उस चीज़ में पड़ गए जो बाबिल में दोनों फ़रिश्तों हारूत और मारूत पर उतारी गई थी। और वे किसी को भी सिखाते न थे जब तक कि कह न देते, "हम तो बस एक परीक्षा है; तो तुम कुफ़ में न पड़ना।" तो लोग उन दोनों से वह कुछ सीखते है, जिसके द्वारा पित और पत्नी में अलगाव पैदा कर दे - यद्यपि वे उससे किसी को भी हानि नहीं पहुँचा सकते थे। हाँ, यह और बात है कि अल्लाह के हुक्म से किसी को हानि पहुँचनेवाली ही हो - और वह कुछ सीखते है जो उन्हें हानि ही पहुँचाए और उन्हें कोई लाभ न पहुँचाए। और उन्हें भली-भाँति मालूम है कि जो उसका ग्राहक बना, उसका आखिरत में कोई हिस्सा नहीं। कितनी बुरी चीज़ के बदले उन्होंने प्राणों का सौदा किया, यदि वे जानते (तो ठीक मार्ग अपनाते)

Taa-Haa (20:69)

#### بِسُمُ اللّهِ الرّحْمٰنِ الرّحِيْم

## وَأَلَقَ مَا فِى يَمِينِكَ تَلْقَفْ مَا صَنَعُوٓا إِتَمَا صَنَعُوا كَيْدُ سَّحِرٍ وَلَا يُقْلِحُ ٱلسّاحِرُ حَيْثُ أَتَى

তোমার ডান হাতে যা আছে তুমি তা নিক্ষেপ কর। এটা যা কিছু তারা করেছে তা গ্রাস করে ফেলবে। তারা যা করেছে তা তো কেবল যাদুকরের কলাকৌশল। যাদুকর যেখানেই থাকুক, সফল হবে না।

And throw what is in your right hand; it will swallow up what they have crafted. What they have crafted is but the trick of a magician, and the magician will not succeed wherever he is."

और डाल दे जो तेरे दाहिने हाथ में है। जो कुछ उन्होंने रचा है, वह उसे निगल जाएगा। जो कुछ उन्होंने रचा है, वह तो बस जादूगर का स्वांग है और जादूगर सफल नहीं होता, चाहे वह जैसे भी आए।"

Taa-Haa (20:70)

#### بِسُمُ اللَّهِ الرَّحْمَٰنِ الرَّحِيْمِ

<u>.. প্রেজেন্টেশন \*Kristina Marium Jemila, Khadija Asman Fariha, Tahseena Salman,\*\*\*</u> dtp by JidduJogula BadShah +Esciondia EadappalleMappille......Folio.- 46 -

### فَأَلْقِيَ ٱلسّحَرَةُ سُجّدًا قَالُوٓا ءَامَنّا بِرَبِّ هَرُونَ وَمُوسَى ۗ

অতঃপর যাদুকররা সেজদায় পড়ে গেল। তারা বললঃ আমরা হারুন ও মূসার পালনকর্তার প্রতি বিশ্বাস স্থাপন করলাম।

So the magicians fell down in prostration. They said, "We have believed in the Lord of Aaron and Moses."

अन्ततः जादूगर सजदे में गिर पड़े, बोले, "हम हारून और मूसा के रब पर ईमान ले आए।"



Al-Anfaal (8:8)

## بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَٰنِ الرَّحِيْمِ لِيُحِقَّ ٱلحَقَّ وَيُبْطِلَ ٱلبَّطِلَ وَلَوْ كَرِهَ ٱلمُجْرِمُون

যাতে করে সত্যকে সত্য এবং মিথ্যাকে মিথ্যা প্রতিপন্ন করে দেন, যদিও পাপীরা অসন্তুষ্ট হয়।

That He should establish the truth and abolish falsehood, even if the criminals disliked it.

<u>.. প্রেজেন্টেশন \*Kristina Marium Jemila, Khadija Asman Fariha, Tahseena Salman,\*\*\*</u> dtp by JidduJogula BadShah +Esciondia EadappalleMappille......Folio.- 47 -

ताकि सत्य को सत्य कर दिखाए और असत्य को असत्य, चाहे अपराधियों को कितना ही अप्रिय लगे



Al-Furqaan (25:23)

#### بِسُمُ اللّهِ الرّحْمٰنِ الرّحِيْم

#### وَقَدِمْنَا إِلَىٰ مَا عَمِلُوا مِنْ عَمَلٍ فَجَعَلْنُهُ هَبَآءً مَّنثُورًا

আমি তাদের কৃতকর্মের প্রতি মনোনিবেশ করব, অতঃপর সেগুলোকে বিক্ষিপ্ত ধুলিকণারূপে করে দেব।

And We will regard what they have done of deeds and make them as dust dispersed.

हम बढ़ेंगे उस कर्म की ओर जो उन्होंने किया होगा और उसे उड़ती धूल कर देंगे



Al-Israa (17:81)

#### بِسُمُ اللّهِ الرّحْمٰنِ الرّحِيْم

وَقُلْ جَآءَ ٱلْحَقُّ وَزَهَقَ ٱلبَّطِلُ إِنَّ ٱلبِّطِلَ كَانَ زَهُوقًا

<u>.. প্রেজেন্টেশন \*Kristina Marium Jemila, Khadija Asman Fariha, Tahseena Salman,\*\*\*</u> dtp by JidduJogula BadShah +Esciondia EadappalleMappille......Folio.- 48 -

বলুনঃ সত্য এসেছে এবং মিথ্যা বিলুপ্ত হয়েছে। নিশ্চয় মিথ্যা বিলুপ্ত হওয়ারই ছিল।

And say, "Truth has come, and falsehood has departed. Indeed is falsehood, [by nature], ever bound to depart."

कह दो, "सत्य आ गया और असत्य मिट गया; असत्य तो मिट जानेवाला ही होता है।"



Al-Israa (17:83)

#### بِسُمُ اللّهِ الرّحْمٰنِ الرّحِيْم

وَإِدَآ أَنْعَمْنَا عَلَى ٱلإِنسَٰنِ أَعْرَضَ وَنَـُا بِجَانِبِهِۦ وَإِدَا مَسَّهُ ٱلشَّرُ كَانَ عَلَى الإِنسَٰنِ أَعْرَضَ وَنَـُا بِجَانِبِهِ ـ وَإِدَا مَسَّهُ ٱلشَّرُ كَانَ عَلَى الْإِنسَانِ أَعْرَضَ وَنَـُا بِجَانِبِهِ ـ وَإِدَا مَسَّهُ ٱلشَّرُ كَانَ

আমি মানুষকে নেয়ামত দান করলে সে মুখ ফিরিয়ে নেয় এবং অহংকারে দুরে সরে যায়; যখন তাকে কোন অনিষ্ট স্পর্শ করে, তখন সে একেবারে হতাশ হয়ে পডে।

And when We bestow favor upon the disbeliever, he turns away and distances himself; and when evil touches him, he is ever despairing.

मानव पर जब हम सुखद कृपा करते है तो वह मुँह फेरता और अपना पहलू बचाता है। किन्तु जब उसे तकलीफ़ पहुँचती है, तो वह निराश होने लगता है



Taa-Haa (20:66)

#### بِسُمُ اللهِ الرّحْمٰنِ الرّحِيْم

### قَالَ بَلْ أَلْقُواْ فَإِذَا حِبَالَهُمْ وَعِصِيُّهُمْ يُخَيِّلُ إِلَيْهِ مِن سِحْرِهِمْ أَتَّهَا تَسْعَى

মূসা বললেনঃ বরং তোমরাই নিক্ষেপ কর। তাদের যাদুর প্রভাবে হঠাৎ তাঁর মনে হল, যেন তাদের রশিগুলো ও লাঠিগুলো চুটাছুটি করছে।

He said, "Rather, you throw." And suddenly their ropes and staffs seemed to him from their magic that they were moving [like snakes].

कहा, "नहीं, बल्कि तुम्हीं फेंको।" फिर अचानक क्या देखते है कि उनकी रस्सियाँ और लाठियाँ उनके जादू से उनके ख़याल में दौड़ती हुई प्रतीत हुई



Yunus (10:82)

#### بِسُمِ اللهِ الرّحْمٰنِ الرّحِيْم

<u>.. প্রেজেন্টেশন \*Kristina Marium Jemila, Khadija Asman Fariha, Tahseena Salman,\*\*\*</u> dtp by JidduJogula BadShah +Esciondia EadappalleMappille......Folio.- 50 -

#### وَيُحِقُ ٱللَّهُ ٱلحَقَّ بِكَلِمَّتِهِ ـ وَلَوْ كَرِهَ ٱلمُجْرِمُونَ

আল্লাহ সত্যকে সত্যে পরিণত করেন স্বীয় নির্দেশে যদিও পাপীদের তা মনঃপুত নয়।

And Allah will establish the truth by His words, even if the criminals dislike it."

"अल्लाह अपने शब्दों से सत्य को सत्य कर दिखाता है, चाहे अपराधी नापसन्द ही करें।"



#### بِسُمُ اللهِ الرّحْمٰنِ الرّحِيْم

## وَأُوْحَيْنَآ إِلَىٰ مُوسَى ٓ أَنْ أَلْقِ عَصَاكَ فَإِذَا هِىَ تَلْقَفُ مَا يَأْفِكُونَ

তারপর আমি ওহীযোগে মূসাকে বললাম, এবার নিক্ষেপ কর তোমার লাঠিখানা। অতএব সঙ্গে সঙ্গে তা সে সমুদয়কে গিলতে লাগল, যা তারা বানিয়েছিল যাদু বলে।

And We inspired to Moses, "Throw your staff," and at once it devoured what they were falsifying.

हमने मूसा की ओर प्रकाशना कि कि "अपनी लाठी डाल दे।" फिर क्या देखते है कि वह उनके रचें हुए स्वांग को निगलती जा रही है



Al-A'raaf (7:118)

## بسنم الله الرّحْمٰن الرّحيْم

#### فُوَقَعَ ٱلحَقُّ وَبَطلَ مَا كَاثُواْ يَعْمَلُونَ

সুতরাং এভাবে প্রকাশ হয়ে গেল সত্য বিষয় এবং ভুল প্রতিপন্ন হয়ে গেল যা কিছু তারা করেছিল।

So the truth was established, and abolished was what they were doing.

इस प्रकार सत्य प्रकट हो गया और जो कुछ वे कर रहे थे, मिथ्या होकर रहा



Al-A'raaf (7:119)

بِسُمُ اللهِ الرّحْمٰنِ الرّحِيْم

فَعُلِبُوا هُنَالِكَ وَٱنقَلَبُوا صَغِرِينَ

<u>.. প্রেজেন্টেশন \*Kristina Marium Jemila, Khadija Asman Fariha, Tahseena Salman,\*\*\*</u> dtp by JidduJogula BadShah +Esciondia EadappalleMappille.....Folio.- 52 -

সুতরাং তারা সেখানেই পরাজিত হয়ে গেল এবং অতীব লাঞ্ছিত হল।

And Pharaoh and his people were overcome right there and became debased.

अतः वे पराभूत हो गए और अपमानित होकर रहे



بِسُمُ اللهِ الرَّحْمُٰنِ الرَّحِيْمِ وَأَلْقِىَ ٱلسَّحَرَةُ سَلْجِدِينَ

এবং যাদুকররা সেজদায় পড়ে গেল।

And the magicians fell down in prostration [to Allah].

और जादूगर सहसा सजदे में गिर पड़े



<u>.. প্রেজেন্টেশন \*Kristina Marium Jemila, Khadija Asman Fariha, Tahseena Salman,\*\*\*</u> dtp by JidduJogula BadShah +Esciondia EadappalleMappille.....Folio.- 53 -

Al-A'raaf (7:121)

## بِسْمِ اللهِ الرّحْمٰنِ الرّحِيْمِ قالوٓا ءَامَنّا بِرَبِّ ٱلعُلْمِينَ

বলল, আমরা ঈমান আনছি মহা বিশ্বের পরওয়ারদেগারের প্রতি।

They said, "We have believed in the Lord of the worlds,

बोले, "हम सारे संसार के रब पर ईमान ले आए;



Al-A'raaf (7:122)

بِسْمِ اللهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِيْمِ رَبِّ مُوسَى ٰ وَهَٰرُونَ

যিনি মূসা ও হারুনের পরওয়ারদেগার।

The Lord of Moses and Aaron."

<u>.. প্রেজেন্টেশন \*Kristina Marium Jemila, Khadija Asman Fariha, Tahseena Salman,\*\*\*</u> dtp by JidduJogula BadShah +Esciondia EadappalleMappille......Folio.- 54 -

"मूसा और हारून के रब पर।"



Al-Anbiyaa (21:18)

#### بِسُمُ اللهِ الرّحْمٰنِ الرّحِيْم

## بَلْ تقْذِفُ بِٱلْحَقِّ عَلَى ٱلبَّطِلِ فَيَدْمَعُهُۥ فَإِدَا هُوَ رَاهِقٌ وَلَكُمُ ٱلْوَيْلُ مِمَّا تَصِفُونَ

বরং আমি সত্যকে মিথ্যার উপর নিক্ষেপ করি, অতঃপর সত্য মিথ্যার মস্তক চুর্ণ-বিচূর্ণ করে দেয়, অতঃপর মিথ্যা তৎক্ষণাৎ নিশ্চিহ্ন হয়ে যায়। তোমরা যা বলছ, তার জন্যে তোমাদের দুর্ভোগ।

Rather, We dash the truth upon falsehood, and it destroys it, and thereupon it departs.

And for you is destruction from that which you describe.

नहीं, बल्कि हम तो असत्य पर सत्य की चोट लगाते है, तो वह उसका सिर तोड़ देता है। फिर क्या देखते है कि वह मिटकर रह जाता है और तुम्हारे लिए तबाही है उन बातों के कारण जो तुम बनाते हो!



Al-A'raaf (7:116)

<u>.. প্রেজেন্টেশন \*Kristina Marium Jemila, Khadija Asman Fariha, Tahseena Salman,\*\*\*</u> dtp by JidduJogula BadShah +Esciondia EadappalleMappille......Folio.- 55 -

#### بِسْمِ اللهِ الرّحْمٰنِ الرّحِيْم

## قَالَ أَلقُوا فَلَمّآ أَلقَوْا سَحَرُوٓا أَعْيُنَ ٱلنّاسِ وَٱسْتَرْهَبُوهُمْ وَجَآءُو بِسِحْرٍ عَظِيم

তিনি বললেন, তোমরাই নিক্ষেপ কর। যখন তারা নিক্ষেপ করল তখন লোকদের চোখগুলোকে বাধিয়ে দিল, ভীত-সন্ত্রস্ত করে তুলল এবং মহাযাদু প্রদর্শন করল।

He said, "Throw," and when they threw, they bewitched the eyes of the people and struck terror into them, and they presented a great [feat of] magic.

उसने कहा, "तुम ही डालो।" फिर उन्होंने डाला तो लोगो की आँखों पर जादू कर दिया और उन्हें भयभीत कर दिया। उन्होंने एक बहुत बड़े जादू का प्रदर्शन किया



Taa-Haa (20:69)

#### بِسُمُ اللَّهِ الرَّحْمَٰنِ الرَّحِيْمِ

<u>وَأَلَقَ مَا فِى يَمِينِكَ تَلْقَفْ مَا صَنَعُوٓا ۚ إِنَّمَا صَنَعُوا ۚ كَيْدُ سَّحِرٍ وَلَا يُقْلِحُ</u> ٱلسّاحِرُ حَيْثُ أَتَى ٰ

<u>.. প্রেজেন্টেশন \*Kristina Marium Jemila, Khadija Asman Fariha, Tahseena Salman,\*\*\*</u> dtp by JidduJogula BadShah +Esciondia EadappalleMappille.....Folio.- 56 -

তোমার ডান হাতে যা আছে তুমি তা নিক্ষেপ কর। এটা যা কিছু তারা করেছে তা গ্রাস করে ফেলবে। তারা যা করেছে তা তো কেবল যাদুকরের কলাকৌশল। যাদুকর যেখানেই থাকুক, সফল হবে না।

And throw what is in your right hand; it will swallow up what they have crafted. What they have crafted is but the trick of a magician, and the magician will not succeed wherever he is."

और डाल दे जो तेरे दाहिने हाथ में है। जो कुछ उन्होंने रचा है, वह उसे निगल जाएगा। जो कुछ उन्होंने रचा है, वह तो बस जादूगर का स्वांग है और जादूगर सफल नहीं होता, चाहे वह जैसे भी आए।"



Al-A'raaf (7:118)

# بسنم الله الرحمن الرحيم فوقع ألحق وبَطل ما كاثوا يعملون

সুতরাং এভাবে প্রকাশ হয়ে গেল সত্য বিষয় এবং ভুল প্রতিপন্ন হয়ে গেল যা কিছু তারা করেছিল।

So the truth was established, and abolished was what they were doing.

इस प्रकार सत्य प्रकट हो गया और जो कुछ वे कर रहे थे, मिथ्या होकर रहा

<u>.. প্রেজেন্টেশন \*Kristina Marium Jemila, Khadija Asman Fariha, Tahseena Salman,\*\*\*</u> dtp by JidduJogula BadShah +Esciondia EadappalleMappille.....Folio.- 57 -



Al-Anfaal (8:8)

## بسنم الله الرّحْمٰن الرّحِيْمِ لِيُحِقّ ٱلحَقّ وَيُبْطِلَ ٱلبُطِلَ وَلَوْ كَرِهَ ٱلمُجْرِمُونَ

যাতে করে সত্যকে সত্য এবং মিথ্যাকে মিথ্যা প্রতিপন্ন করে দেন, যদিও পাপীরা অসন্তুষ্ট হয়।

That He should establish the truth and abolish falsehood, even if the criminals disliked it.

ताकि सत्य को सत्य कर दिखाए और असत्य को असत्य, चाहे अपराधियों को कितना ही अप्रिय लगे



Ash-Shu'araa (26:46)

بِسْمِ اللهِ الرّحْمٰنِ الرّحِيْم

فَأَلْقِىَ ٱلسّحَرَةُ سَجِدِينَ

<u>.. প্রেজেন্টেশন \*Kristina Marium Jemila, Khadija Asman Fariha, Tahseena Salman,\*\*\*</u> dtp by JidduJogula BadShah +Esciondia EadappalleMappille......Folio.- 58 -

তখন জাদুকররা সেজদায় নত হয়ে গেল।

So the magicians fell down in prostration [to Allah].

इसपर जादूगर सजदे में गिर पड़े



Ash-Shu'araa (26:47)

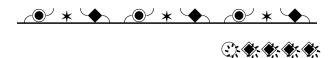
بِسُمُ اللّهِ الرّحْمٰنِ الرّحِيْم

قُالُوٓا ءَامَنّا بِرَبِّ ٱلْعُلْمِينَ

তারা বলল, আমরা রাব্বুল আলামীনের প্রতি বিশ্বাস স্থাপন করলাম।

They said, "We have believed in the Lord of the worlds,

वे बोल उठे, "हम सारे संसार के रब पर ईमान ले आए -



Allaahu .s.w.t., must be invocated and Supplicated with his Beautiful Names
:-Asmaaul Husnaa only: He should not be Addressed with Dubious Sacrilegeous
,Blashphamous, Majoosy Nomenclatures like

Khudaa,Parwardigaar,...Miyyah,...etc.., those who do so are at their own

perditional peril.

#### CAUTION:\_

#### SACRILEGE, BLASHPHEMY LEADS TO HELL.

ALLAAHU .S.W.T. IS NEITHER PARWARDEGAR NOR KHUDA, NOR ...MIYYAH

THERE ARE THE MOST BEAUTIFUL ASMAAUL\_HUSNAA\_FOR ALLAAHU, FOR INVOCATION,

THOSE WHO USE MAJOISY RAAFEDY JEHEEMY TERMINOLOGY TO DESCRIBE ISLAAM WILL GET A

BEFITTING PUNISHMENT LATER ON ..SAUFA تألمونT'ALAMOON(KNOW) WA SAUFA

TALAMOON(FEEL THE PAIN OF TORMENT)

READ ALLAH AS ALLAAHU .S.W.T.

READ NAMAZ AS ASSALAH, ROZA AS ASSAUM,

DAROOD AS ASSALAATU WASSALAAM, ETC

None has the right to Change The Divine Quraanic Istelahaat.i.e, Technical Terms

Prescribed by AlMighty ..

بساالله AL-A'RAAF (7:180)

وَلِلَّہِ اللَّسَمَآءُ الْحُسنَىٰ فَادَعُوهُ بِهَا وَدَرُوا الذِينَ يُلْحِدُونَ فِى السَمَآئِمِ ۗ سَيُجِرُونَ مَا كَاثُواْ يَعْمَلُونَ

আর আল্লাহর জন্য রয়েছে সব উত্তম নাম। কাজেই সে নাম ধরেই তাঁকে ডাক। আর তাদেরকে বর্জন কর, যারা তাঁর নামের ব্যাপারে বাঁকা পথে চলে। তারা নিজেদের কৃতকর্মের ফল শীঘ্রই পাবে।

<u>.. প্রেজেন্টেশন \*Kristina Marium Jemila, Khadija Asman Fariha, Tahseena Salman,\*\*\*</u> dtp by JidduJogula BadShah +Esciondia EadappalleMappille......Folio.- 60 -

اور سب اچھے نام الله ہی کے لیے ہیں سو اسے انہیں نامو ں سے پکارو اور چھوڑ دو ان کو جو الله کے نامو ں میں کجروی اختیار کرتے ہیں وہ اپنے کیے کی سزا پا کر رہیں گے

AND (ALL) THE MOST BEAUTIFUL NAMES BELONG TO ALLAH, SO CALL ON HIM BY THEM, AND LEAVE THE COMPANY OF THOSE WHO BELIE OR DENY (OR UTTER IMPIOUS SPEECH AGAINST)

HIS NAMES. THEY WILL BE REQUITED FOR WHAT THEY USED TO DO.

अच्छे नाम अल्लाह ही के है। तो तुम उन्हीं के द्वारा उसे पुकारो और उन लोगों को छोड़ो जो उसके नामों के सम्बन्ध में कुटिलता ग्रहण करते है। जो कुछ वे करते है, उसका बदला वे पाकर रहेंगे

అల్లాహ్**కు మంచి మంచి పేర్లున్నాయి**. కాబట్టి మీరు ఆ పేర్లతో ఆయన్నే పిలవండి. ఆయన పేర్ల విషయంలో వక్రంగా వాదించే వారిని వదలిపెట్టండి<sub>.</sub> వారు చేస్తూ ఉండినదానికి వారు తప్పకుండా శిక్షించబడతారు

ح★>و من احسن من الله قيلا ج★>

<u>.. প্রেজেন্টেশন \*Kristina Marium Jemila, Khadija Asman Fariha, Tahseena Salman,\*\*\*</u> dtp by JidduJogula BadShah +Esciondia EadappalleMappille......Folio.- 61 -

